

NOV 28 1988

LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE

Cereals and oilseeds review

August 1988

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Août 1988

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Crops Section,
Agriculture Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-8717) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (983-4020)
Truro (893-7251)	Regina (780-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (495-3027)
Ottawa (951-8116)	Calgary (292-6717)
Toronto (973-6586)	Vancouver (666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Southern Alberta	1-800-472-9708
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwestel Inc.)	Call collect 403-495-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7276
National Toll Free Order Line 1-800-267-6677
Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des cultures,
Division de l'agriculture,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-8717) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (983-4020)
Truro (893-7251)	Regina (780-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (495-3027)
Ottawa (951-8116)	Calgary (292-6717)
Toronto (973-6586)	Vancouver (666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Sud de l'Alberta	1-800-472-9708
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Appelez à frais virés au 403-495-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7276
Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)
Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)

Statistics Canada

Agriculture Division
Crops Section

Cereals and oilseeds review

August 1988

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

• Minister of Supply
and Services Canada 1988

Extracts from this publication may be reproduced for individual use without permission provided the source is fully acknowledged. However, reproduction of this publication in whole or in part for purposes of resale or redistribution requires written permission from the Publishing Services Group, Permissions Officer, Canadian Government Publishing Centre, Ottawa, Canada K1A 0S9.

November 1988

Price: Canada, \$11.50, \$115.00 a year
Other Countries, \$12.50, \$125.00 a year

Payment to be made in Canadian funds or equivalent

Catalogue 22-007, Vol. 11, No. 8

ISSN 0820-9030

Ottawa

Statistique Canada

Division de l'agriculture
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Août 1988

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

• Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1988

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des extraits de cette publication à des fins d'utilisation personnelle à condition d'indiquer la source en entier. Toutefois, la reproduction de cette publication en tout ou en partie à des fins commerciales ou de redistribution nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite des Services d'édition, Agent de droit d'auteur, Centre d'édition du gouvernement du Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9.

Novembre 1988

Prix: Canada, \$11.50, \$115.00 par année
Autres pays, \$12.50, \$125.00 par année

Paiement en dollars canadiens ou l'équivalent

Catalogue 22-007, vol. 11, n° 8

ISSN 0820-9030

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- ^r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- . Michael Trant, Chief,
Crops Section
- . Karen Gray, Unit Head,
Grain Marketing Unit
- . Anthony Dupuis, Analyst,
Grain Marketing Unit

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- ^r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- . Michael Trant, chef,
Section des cultures
- . Karen Gray, chef de Sous-section de la
commercialisation des céréales
- . Anthony Dupuis, analyste, Sous-section de la
commercialisation des céréales

TABLE OF CONTENTS

	Page
Highlights - Situation Report	5
Introduction	8

Table**Wheat**

1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year	10
2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year	11
3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada	12
4. Producer Marketings of Wheat	13
5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination	14

Coarse Grains

6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year	16
7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year	19
8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada	21
9. Producer Marketings of Coarse Grains	22
10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination	23

Oilseeds

11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year	25
12. Selected Statistics of Oilseeds, Canada	26
13. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year	27
14. Producer Marketings of Oilseeds	28
15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination	29
16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination	30

International Data and Prices

17. International Supply and Dispositions, by Crop Year	32
---	----

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Faits saillants - rapport de la situation	5
Introduction	8

Tableau**Blé**

1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole	10
2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	11
3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada	12
4. Livraisons des producteurs de blé	13
5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	14

Céréales secondaires

6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	16
7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	19
8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada	21
9. Livraisons de céréales secondaires	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23

Graines oléagineuses

11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	25
12. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada	26
13. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces de prairies, par campagne agricole	27
14. Livraisons des producteurs oléagineuses	28
15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale	29
16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	30

Données et prix de divers pays

17. Bilans internationaux, par campagne agricole	32
--	----

TABLE OF CONTENTS - Concluded

	Page
Table	
18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year	34
19. International Oilseeds Data	35
20. Cash Grain Prices, Canada	36
21. Cash Grain Prices, United States	37
22. Futures Settlement Prices of Grains, by Delivery Month	38

TABLE DES MATIÈRES - fin

	Page
Tableau	
18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole	34
19. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses	35
20. Prix au comptant des céréales, Canada	36
21. Prix au comptant des céréales, États-Unis	37
22. Opérations à terme règlement prix des graines, par mois de livraison	38

SITUATION REPORT, SEPTEMBER 1988

COMMENTARY

Harvesting of the 1988 grain crop is virtually complete in Saskatchewan and Manitoba. About one-quarter of the combining is left to be done in Alberta where cool, wet weather is delaying field work. Spring wheat is currently reported to be grading 28% No. 1 CWRS, 36% No. 2 CWRS and 36% No. 3 CWRS or lower in Alberta; 49% No. 1, 39% No. 2 and 12% No. 3 or lower in Saskatchewan; and 75% No. 1, 20% No. 2 and 5% No. 3 or lower in Manitoba. Samples from the record canola crop are grading mostly No. 1 CC and No. 2 CC.

The second estimate of 1988 production release by Statistics Canada reconfirmed the previous estimates of low Canadian grain production. Production of the seven major Canadian grains was put at 38.4 million metric tonnes, 30% below the 1987 level. Production of the six major grains in Western Canada was forecast down one-third from 1987 at 30.4 million tonnes. At the Canada level, spring wheat production is expected to be down 40% while durum wheat will decrease by 50% from 1987. Barley output is down 29%, corn 27% and oats 2%. Total oilseed production will approximate 1987 levels; however, the mix will include substantially more canola and less soybeans and flaxseed.

The United States was battered by tropical storm Chris and hurricanes Florence and Gilbert during September. Gilbert moved through the Caribbean, across the Yucatan Peninsula and into northeastern Mexico. Widespread damage was reported in its wake. Gilbert brought heavy rains and tornadoes to Texas. Resulting northward air flows caused above-normal temperatures and widespread rains in the central and southern Great Plains and in the Mississippi Valley. The rains helped to ease the moisture deficits in portions of the central U.S. The rains were beneficial to water levels on the Mississippi River which will enable barge traffic to proceed with less difficulty to the Louisiana Gulf.

The seeding of U.S. winter wheat was slightly more than half done by the end of the month. Seeding in the Northern Plains States is being impeded by dry soil conditions. Harvesting of corn is about one-third finished. Soybeans are 78% in the leaf dropping stage with harvest almost one-third done.

On September 12th the United States Department of Agriculture released a further estimate of U.S. production for 1988. Production of wheat, soybeans and corn was forecast at slightly lower levels than in the August estimate. The soybean crop, at 23% below 1987 is now expected to be the smallest crop since 1976. The corn crop is down more than a third from 1987-88. In a subsequent supply-demand analysis the 1988-89 ending stocks estimates for corn were revised downward, but not as much as anticipated by the trade. End stocks also were forecast lower for wheat. Wheat exports were forecast up slightly to 1,450 million bushels, despite expectations that the USDA might lower this estimate.

The United States Department of Agriculture announced that producers of corn, sorghum and barley would be required to reduce their 1989 crop base acreage by 10% and oats producers would be required to set aside 5% to be eligible for government price-support loans and other program payments. The decreased set-aside is expected to result in large corn plantings in 1989.

RAPPORT DE SITUATION - SEPTEMBRE 1988

COMMENTAIRES

La récolte de la culture de 1988 est pratiquement terminée en Saskatchewan et au Manitoba. En Alberta, où un temps frais et pluvieux a retardé le travail des champs, il ne reste plus qu'un quart de la récolte à moissonner. À l'heure actuelle, il ressort que le blé de printemps sera agréé comme suit : en Alberta, n° 1 CWRS, 28%, n° 2 CWRS 36% n° 3 CWRS ou inférieur 36%; en Saskatchewan, n° 1 49%, n° 2 3% et n° 3 ou inférieur 12%; et au Manitoba, n° 1 75%, n° 2 20% et n° 3 ou inférieur 5%. Les échantillons de la récolte record de canola tombent principalement dans les classes n° 1 CC et n° 2 CC.

Le second bilan estimatif de Statistique Canada sur la production de 1988 confirme le bilan précédent, soit une faible production céréalière. La production des sept grains principaux a été fixée à 38,4 millions de tonnes métriques, soit 30% de moins qu'en 1987. La production des six principaux grains dans l'Ouest du pays a été fixée, selon les prévisions, à 30,4 millions de tonnes, une baisse d'un tiers de la production de 1987. Au niveau national, on s'attend à ce que la production de blé de printemps tombe de 40% tandis que celle du blé dur déclinera de 50% par rapport à 1987. L'orge accuse une baisse de 29%, le maïs de 27% et l'avoine de 2%. La production totale d'oléagineux équivaudra approximativement à celle de 1987, sauf que le mélange inclura sensiblement plus de canola et moins de soja et de lin.

En septembre, les États-Unis ont été ravagés par la tempête tropicale Chris et les ouragans Florence et Gilbert. L'ouragan Gilbert a traversé les Caraïbes, ensuite la péninsule du Yucatan et s'est propagé dans le nord-est du Mexique. Des dégâts répandus ont été confirmés après son passage. Au Texas, l'ouragan Gilbert a produit de fortes pluies et des tornades. Les courants d'air en direction du nord ont engendré des températures au-dessus de la normale et des pluies répandues dans le centre et le sud des grandes plaines et de la vallée du Mississippi. Les pluies ont remédié au manque d'humidité dans certaines parties du centre des É.-U. et ont fait remonter le niveau d'eau du Mississippi, ce qui permettra aux péniches de se rendre avec moins de difficulté au golfe de la Louisiane.

À la fin du mois, on avait ensemencé aux É.-U. un peu plus de la moitié du blé d'hiver. L'ensemencement dans les états des plaines du nord est actuellement entravé par l'aridité du sol. Environ un tiers du maïs est moissonné. Approximativement 78% du soja est au stade de la chute des feuilles et presque un tiers a été moissonné.

Le 12 septembre, le département américain de l'Agriculture a communiqué un autre bilan provisionnel de la production des É.-U. pour 1988. Dans les cas du blé, du soja et du maïs, le DAA prévoit une production quelque peu inférieure à celle faisant l'objet du bilan d'août. Par rapport à 1987, la récolte du soja accuse déjà une baisse de 23% et on estime qu'elle formera la plus petite récolte depuis 1976. La récolte de maïs accuse une baisse de plus d'un tiers par rapport à 1987-88. Selon une analyse ultérieure des ressources et de l'utilisation, les stocks de maïs de fin de campagne 1988-89 traduiront une nouvelle baisse, bien qu'elle ne soit pas aussi prononcée que l'avaient prévus les milieux commerciaux. De plus, le bilan prévoit aussi une baisse dans le cas des stocks de blé. Les exportations de blé ont été estimées à 1,45 millions de boisseaux, soit une légère hausse, en dépit des prévisions laissant entrevoir que le DAA pourrait réduire ses estimations.

Le DAA a annoncé que les producteurs de maïs, de sorgho et d'orge seront tenus de réduire de 10% leur superficie de base de 1989 tandis que les producteurs d'avoine seront tenus de mettre hors production 5% des terres pour qu'ils puissent se prévaloir des versements prévus par certains programmes et des prêts du gouvernement visant à soutenir les prix. Comme la mise hors production sera réduite, on s'attend à une culture plus importante de maïs en 1989.

TEXT TABLE I. Supply Demand, United States, Selected Grains, 1987-1988 and 1988-1989

TABLEAU EXPLICATIF I. Ressources-utilisation, États-Unis, grains choisis, 1987-1988 et 1988-1989

Crop - Culture	1988-1989	1987-1988
	million bushels - en millions de boisseaux	
Wheat - Blé		
Begin stocks - Stocks au début	1 266	1 821
Production	1 810	2 105
Total supply - Total des approvisionnements	3 091	3 942
Total domestic use - Utilisation intérieure totale	1 105	1 084
Exports - Exportations	1 450	1 592
End stocks - Stocks de fin de campagne	536	1 266
Soybeans - Soya		
Begin stocks - Stocks au début	280	436
Production	1 472	1 905
Total supply - Total des approvisionnements	1 752	2 341
Total domestic use - Utilisation intérieure totale	1 102	1 276
Exports - Exportations	550	280
End stocks - Stocks de fin de campagne	100	
Corn - Maïs		
Begin stocks - Stocks au début	4 352	4 882
Production	4 462	7 064
Total supply - Total des approvisionnements	8 819	11 951
Total domestic use - Utilisation intérieure totale	5 610	5 874
Exports - Exportations	1 650	1 725
End stocks - Stocks de fin de campagne	1 559	4 352

The USDA has set the 1989 loan rate for corn at \$1.65 U.S. per bushel, down from \$1.77 U.S. in 1988. The 1988 soybean price support loan rate was set at \$4.77 U.S. per bushel, the same as the preliminary rate announced in August and the same as the 1987 rate. The USDA again announced that there will not be a marketing loan for 1988 soybeans. Soybeans are not covered by reserve of farm storage programs.

Elsewhere, the Australian Wheat Board is still estimating the 1988-89 wheat crop at 14.4 million metric tonnes, a large increase from the 1987-88 wheat forecast of 12.44 million tonnes. India is expected to harvest a record crop in 1988-89. The EEC's 1988-89 grain production is estimated as up six per cent over 1987-88.

World wheat production in 1988 was forecast down to 502 million tonnes by the International Wheat Council this month. The reduction of 6 million from the August estimate resulted from lower estimates for Canada and the U.S.S.R. World trade in wheat and wheat flour is also expected to decline, by about 7%, from the 1987-88 level. Stocks of wheat will be down dramatically from last year and are forecast at 94 million tonnes.

World outturn of coarse grains is now forecast at 712 million tonnes, down 11% from 1987. The decrease was attributed by the IWC to output results from drought-stricken crops in Canada and the U.S. as well as a decline in prospects in the U.S.S.R. By contrast, world trade in coarse grains is projected to increase as a result of expectations of increased imports of corn by the U.S.S.R. and of corn prices favouring feeding of corn over feed wheat. Stocks of coarse grains at the end of 1988-89 are now forecast at 120 million tonnes, down from 218 million at the end of 1987-88.

Le DAA a fixé le prix d'orientation (1989) du maïs à \$1.65 américain le boisseau alors qu'il était de \$1.77 en 1988. Dans le cas du soya, ce prix a été fixé à \$4.77 américain le boisseau, identique au taux préliminaire annoncé en août et au taux de 1987. Le DAA a de nouveau fait savoir qu'il n'y aurait pas de prêt de commercialisation pour le soya de 1988. Le soya n'est d'ailleurs pas couvert par des programmes de réserve ni des programmes d'entreposage dans les fermes.

À l'heure actuelle, l'Office australien du blé estime que la récolte de blé 1988-89 se chiffrera à 14.4 millions de tonnes métriques, soit une hausse sensible par rapport aux 12.44 millions de tonnes en 1987-88. En Inde, on s'attend à une récolte record en 1988-89. Quant à la production de grain 1988-89 dans la CEE, on estime qu'elle accusera une hausse de 6% par rapport à 1987-88.

Le Conseil international du blé prévoit que la production mondiale de blé en 1988 n'atteindra que 502 millions de tonnes. La réduction de 6 millions de tonnes par rapport au bilan provisionnel d'août provient d'une baisse des estimations pour le Canada et l'URSS. On s'attend aussi que le commerce international du blé et de la farine de blé tombera d'environ 7% par rapport à 1987-88. Les stocks de blé accuseront une baisse énorme par rapport à l'année dernière et se situeront, selon les prévisions, à 94 millions de tonnes.

On prévoit que la production mondiale des céréales secondaires sera de 712 millions de tonnes, une baisse de 11% par rapport à 1987. Le CIB attribue le déclin aux cultures endommagées par la sécheresse au Canada et aux É.-U. ainsi qu'à des perspectives moins favorables en URSS. Par contre, on s'attend à ce que le commerce international des céréales secondaires s'accroisse parce qu'on prévoit une hausse des importations de maïs par l'URSS et parce que les prix de cette denrée, et non celui du blé fourrager, favorise son utilisation comme aliment du bétail. On estime maintenant que les stocks de céréales secondaires de fin de campagne (1988-89) se chiffreront à 120 millions de tonnes alors qu'ils étaient de 218 millions de tonnes à la fin de la campagne 1987-88.

Wheat

Wheat prices rose over the month despite some downward fluctuations caused by pressure from corn and soybeans. The rise was mainly attributable to expectations of new U.S. export sales to the U.S.S.R., China and India. Underlying market strength was provided by the tight world supply and the expectations of surplus reductions before the end of the crop year. Canadian prices also strengthened early in the month as a result of the release of the first estimate of production by Statistics Canada which forecast severely decreased tonnages for 1988.

Coarse Grains

U.S. corn fluctuated up and down but ended the month down. The U.S. harvest is progressing well and farmers are making room for the new crop by selling their old crop corn and thus pressuring prices. The USDA September 12th production estimate was at a higher than expected level and also pressured prices. Declines in soybean futures during the third week of the month were reflected in the corn prices. Large purchases by the U.S.S.R. and other importing nations at the current low prices helped to mitigate further corn price declines.

Winnipeg barley fluctuated in a narrow margin resulting in a slight decline over the month. Exports of barley are well behind last year's levels, as are supplies.

Both Winnipeg and Chicago oats futures were down in September. Analysts are forecasting further declines, given the adequate supplies, prospects of increased U.S. plantings in 1989, and the present competitive export market. Deliveries of oats as of October 2 were three times last year's deliveries at the same time as producers took advantage of the Canadian Wheat Board's attractive initial prices.

Rye prices were up dramatically in mid-month but closed the month lower.

Oilseeds

Soybean futures were down significantly at the end of September. Soybeans are currently being harvested and prices are down on expectations that markets will be flooded while export demand is weak. Early discussions of an expected above-normal Brazilian soybean crop and Indian oilseed crop pressurized prices as did the higher than expected September USDA production estimate. Markets are expected to seasonally improve later this year.

Canola markets continued to be strongly affected by the trend in U.S. soybeans. Markets were also pressured by the Statistics Canada report forecasting record 1988 Canadian production and by indications of weak oil demand. Producer deliveries are currently behind last year's levels.

Flaxseed prices moved up at Winnipeg after the Statistics Canada production estimate, which was somewhat lower than anticipated by the trade, but ended the month lower. Recent improvement in producer selling have been reported at the current high prices although deliveries are still lagging behind last year. Tight supplies in the exporting nations have prompted buying and have helped to maintain flaxseed prices at a premium to other oilseeds.

Blé

Les prix du blé ont augmenté au cours du mois malgré quelques fluctuations baissières causées par la pression provenant du maïs et du soja. La hausse était principalement due aux perspectives de nouvelles exportations des É.-U. à destination de l'URSS, de la Chine et de l'Inde. L'approvisionnement mondial serré et les prévisions de réductions de surplus avant la fin de la campagne agricole sont à la base de la fermeté du marché. Les prix canadiens se sont aussi affermis au début du mois par suite de la publication du premier bilan provisionnel de Statistique Canada qui prévoit un volume fortement réduit pour 1988.

Céréales secondaires

Les prix du maïs des É.-U. ont fluctué à la baisse et à la hausse, mais ont terminé le mois à la baisse. Aux É.-U., la moisson se poursuit, les agriculteurs vendent les entrepôts pour engranger la nouvelle récolte et vendent leur ancienne récolte de maïs, ce qui déprime les prix. Le bilan de production du DAA (au 12 septembre) indique un volume plus élevé que prévu, ce qui a aussi déprimé les prix. Les chutes sur le marché à terme du soja, au cours de la troisième semaine du mois, se sont répercutées sur les cours du maïs. Les achats importants de l'URSS et d'autres pays importateurs au bas prix actuel ont contribué à mitiger d'autres baisses du cours du maïs.

À Winnipeg, la merge des fluctuations de l'orge était faible, ce qui a entraîné une légère baisse au cours du mois. Le volume des exportations d'orge est bien au-dessous de celui de l'année dernière, tout comme le volume des approvisionnements.

À la fois les marchés à terme de l'avoine de Winnipeg et de Chicago ont baissé en septembre. Les analystes prévoient d'autres chutes, compte tenu de la suffisance de l'approvisionnement, des perspectives de plantations accrues aux É.-U. en 1989, et du marché d'exportation actuel compétitif. Au 2 octobre, le volume de livraison d'orge était le triple de celui de l'année dernière à la même époque, car les producteurs ont tiré parti des acomptes attrayants versés par la Commission canadienne du blé.

Les cours du seigle ont augmenté sensiblement au milieu du mois, mais ont terminé le mois en baisse.

Oléagineux

Les marchés à terme du soja accusaient une forte baisse à la fin de septembre. La moisson du soja est en cours et les prix sont en baisse puisqu'on s'attend à un afflux massif de cette denrée sur les marchés et à une faible demande en exportations. Des discussions préliminaires portant sur les perspectives d'une récolte de soja au Brésil et d'une récolte d'oléagineux en Inde au-dessus de la normale ont exercé une certaine pression sur les prix tout comme le bilan de production de septembre du DAA (plus élevé que prévu). On s'attend à ce que la situation sur les marchés s'améliore, d'après la saison, plus tard cette année.

Les marchés du canola continuent d'être fortement influencés par la tendance sur les marchés de soja aux É.-U. Les marchés étaient aussi déprimés à la suite du rapport de Statistique Canada, qui prévoyait une production record en 1988, et à la suite d'une faible demande d'huile. Le volume des livraisons de producteurs est actuellement au-dessous de celui de l'année dernière.

Les cours du lin ont augmenté à Winnipeg à la suite du bilan de production de Statistique Canada, qui prévoyait un volume quelque peu inférieur à celui auquel s'attendaient les milieux commerciaux; toutefois, les cours ont terminé le mois à la baisse. Certains rapports confirment une hausse des ventes de producteurs au prix actuel plus élevé, bien que le volume des livraisons soit au-dessous de celui de l'année dernière. Les approvisionnements serrés dans les pays exportateurs ont activé les achats et ont aidé à maintenir la prime que commandaient les cours du lin par rapport aux cours des autres oléagineux.

INTRODUCTION

The objective of the Grain Marketing Unit of Statistics Canada is to aggregate data from various governmental, industry, internal Statistics Canada, and international sources to provide a reference for grain marketing in Canada. In order to provide users with comprehensive historical information and more current information, the Unit produces two publications; the Annual - Grain Trade of Canada and the Monthly - Cereals and Oilseeds Review.

The Cereals and Oilseeds Review provides a current source for grain marketing data for analysts, grain traders and members of the agri-business and farm community. Its focus is restricted to the major grains produced in Canada; wheat, durum wheat, barley, oats, corn, rye, flaxseed, canola-rapeseed and soybeans, with an emphasis on supply-disposition analysis, trade, price and industrial processing data.

INTRODUCTION

La Sous-section de la commercialisation des céréales a pour objectif de recueillir des données provenant de l'État, du secteur privé, de Statistique Canada et de divers pays pour établir des statistiques sur le marché des céréales au Canada. Afin de fournir aux utilisateurs des renseignements chronologiques exhaustifs et à jour, la Sous-section produit deux publications: le bulletin annuel sur Le commerce des grains au Canada et un bulletin mensuel, La revue des céréales et des graines oléagineuses.

La revue des céréales et des graines oléagineuses sert de source de données sur la commercialisation des grains aux analystes, aux commerçants de grains, aux exploitants agricoles et aux entreprises d'agro-commerce. Elle porte uniquement sur les principales graines oléagineuses et céréales produites au Canada: le blé, le blé dur, l'orge, l'avoine, le maïs, le seigle, le lin, le canola-colza et le soya; on y trouve une analyse des bilans et des données sur le commerce, les prix et la transformation industrielle.

STATISTICAL TABLES

TABLEAUX STATISTIQUES

WHEAT - BLÉ

TABLE 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year

TABLEAU 1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole

		Average 1982-83, 1986-87	Total		August Août	
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	13,466	14,239	13,474	13,474	12,921
	ac. - '000 - ac	33,276	35,188	33,292	33,292	31,928
Yield - Rendement	kg/ha	1,930	2,200	1,930	1,930	1,200
	bu./ac - bo./ac	28.7	32.8	28.6	28.6	17.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,830	775	5,007	5,007	2,535
In commercial positions - En positions commerciales		7,180	7,799	7,724	7,724	4,658
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		9,010	8,574	12,731	12,731	7,193
Production		25,999	31,378	25,950	25,950	15,502
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		35,009	39,951	38,681	38,681	22,695
Grain exports - Exportations de céréales		19,395	20,352	23,172	1,555	1,533
Product exports - Exportations de produits des céréales		433	430	342	13	33
Exports - Total - Exportations		19,828	20,782	23,514	1,568	1,566
Human food - Aliments pour humains		2,032	2,076	2,200	..	..
Industrial use - Usage industriel		10	12	12	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		1,243	1,225	1,180	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		45	33	30	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2,238	3,094	4,552	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		5,568	6,439	7,974	...	...
Ending stocks - Stocks à la fermeture		9,613	12,731	7,193	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		35,009	39,951	38,681	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,636	1,845	2,186	2,186	2,286
	ac. - '000 - ac	4,042	4,560	5,400	5,400	5,650
Yield - Rendement	kg/ha	1,680	2,110	1,840	1,840	870
	bu./ac - bo./ac	24.9	31.4	27.3	27.3	12.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		140	60	415	415	400
In commercial positions - En positions commerciales		710	494	1,195	1,195	1,094
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		850	554	1,610	1,610	1,494
Production		2,742	3,897	4,014	4,014	1,990
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3,592	4,451	5,624	5,624	3,484
Grain exports - Exportations de céréales		2,080	1,957	2,754	60	186
Product exports - Exportations de produits des céréales		28	33	35	3	1
Exports - Total - Exportations		2,108	1,990	2,789	63	187
Human food - Aliments pour humains		108	128	136	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		158	194	203	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		5	3	6	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		288	526	996	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		559	851	1,341	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		925	1,610	1,494	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3,592	4,451	5,624	..	..

TABLE 2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	13,149 32,492	13,843 34,210	13,161 32,520	13,161 32,520	12,513 30,920
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1,900 28.2	2,170 32.3	1,900 28.2	1,900 28.2	1,130 16.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,786	740	4,980	4,980	2,510
Production		24,941	30,060	24,984	24,984	14,171
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		26,727	30,800	29,964	29,964	16,681
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		21,912	22,369	22,652	89	1,788
Seed requirements - Besoins en semence		1,204	1,188	1,135	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2,081	2,263	3,667	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		1,530	4,980	2,510	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		26,727	30,800	29,964	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1,636 4,042	1,845 4,560	2,186 5,400	2,186 5,400	2,286 5,650
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1,680 24.9	2,110 31.4	1,840 27.3	1,840 27.3	870 12.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		140	60	415	415	400
Production		2,742	3,897	4,014	4,014	1,990
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2,882	3,957	4,429	4,429	2,390
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2,310	2,934	3,189	7	344
Seed requirements - Besoins en semence		158	194	203	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		184	414	637	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		230	415	400	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2,882	3,957	4,429	..	..

TABLE 3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada

TABLEAU 3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		August 1988 Août 1988	
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat milled - Blé de mouture						
Canada Western Red Spring Wheat - Blé rouge de Printemps de l'ouest du Canada	1,910	1,891	1,799	171	175	175
Canada Western Red Winter Wheat - Blé rouge d'hiver de l'ouest du Canada	31	20	18	2	2	2
Canada Western Soft White Spring Wheat - Blé tendre blanc de Printemps de l'ouest du Canada	111	94	79	9	7	7
Durum wheat - Blé dur ambré	135	160	172	15	11	11
Other Western Wheat - Autres blé de l'ouest	x	x	x	x	x	x
Ontario grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé en Ontario	210	240	260	21	19	19
Quebec grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé au Québec	x	x	x	x	x	x
Other Eastern Wheat - Autres blé de l'est	x	x	x	x	x	x
Wheat - Total - Blé	2,426	2,469	2,501	224	225	225
Wheat flour produced - Farine de blé produite						
Spring No. 1 or Top Patent including semolina - Printemps n° 1 ou "patent" de première qualité, y compris semoule	343	340	365	30	34	34
Spring No. 2 Patent - Printemps n° 2 "patent"	667	639	658	59	66	66
Spring No. 3 Patent (strong bakers or export patent) - Printemps n° 3 "patent" (valeur boulangère ou "patent" d'exportation)	219	253	205	25	24	24
Whole Wheat and Graham flour - Blé entier et Graham	63	63	70	6	7	7
Soft Wheat flour - Farine de blé tendre	209	244	223	20	16	16
Durum semolina and flour - Farine de blé dur et semoule	102	122	133	11	8	8
Lower grades of flour - Farine de qualité inférieure	200	205	196	17	14	14
Flour - Total - Farine de blé	1,803	1,866	1,850	168	169	169
Millfeeds - Déchets de mouture						
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	599	576	587	55	52	52
Millfeeds exported - Exportations de déchets de mouture	160	159	177	21	14	14

TABLE 4. Producer Marketings(1) of Wheat

TABLEAU 4. Livraison(1) des producteurs de blé

	Total		August			August	
			Août			1988P	
	1985-86	1986-87	1987-88	1986-87	1987-88	1988-89P	Août 1988P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	4,559	3,154	3,239	5	17	424	424
Durum wheat - Blé dur	277	285	163	7	1	22	22
Wheat - Total - Blé	4,836	3,439	3,402	12	18	446	446
ALL GRAINS(1) - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	7,628	5,582	5,256	73	92	592	592
Saskatchewan							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	10,469	11,238	11,604	13	42	715	715
Durum wheat - Blé dur	1,225	2,261	2,504	80	6	270	270
Wheat - Total - Blé	11,694	13,499	14,108	93	48	985	985
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	15,633	17,892	17,950	106	122	1,154	1,154
Alberta							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	4,180	5,043	4,620	12	23	305	305
Durum wheat - Blé dur	189	388	522	38	-	52	52
Wheat - Total - Blé	4,369	5,431	5,142	50	23	357	357
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	8,364	11,236	10,030	111	68	621	621
Western Canada - Total(2) - Canada occidentale							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	19,321	19,518	19,524	30	82	1,446	1,446
Durum wheat - Blé dur	1,691	2,934	3,189	125	7	344	344
Wheat - Total - Blé	21,012	22,452	22,713	155	89	1,790	1,790
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	31,847	34,959	33,373	293	282	2,373	2,373
Canada Total							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	20,229	20,444	20,072	30	257	1,755	1,755
Durum wheat - Blé dur	1,691	2,934	3,189	125	7	344	344
Wheat - Total - Blé	21,920	23,378	23,261	155	264	2,099	2,099
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	32,827	35,933	33,934	691	464	2,687	2,687

- (1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills and feedlots. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills and feedlots.
- (1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours comprennent les chiffres fournis par la Commission canadienne du grain et les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraissement non agréés. Les données chronologiques sur les livraisons comprennent les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois ainsi que les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraissement non agréés.
- (2) Includes British Columbia.
- (2) Comprend la Colombie-Britannique.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		August 1988	Août 1988
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	Août 1988
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	776	497	403	16	35	35
Italy - Italie	132	154	208	9	10	10
Netherlands - Pays-Bas	45	43	2	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	1,205	1,141	1,124	69	63	63
Poland - Pologne	136	32	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	5,461	4,893	3,509	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	5,786	5,229	3,600	-	-	-
Iran	165	128	1,113	-	11	11
Iraq - Irak	448	691	884	126	61	61
Lebanon - Liban	33	-	-	-	-	-
Libya - Libye	30	-	-	-	-	-
Syria - Syrie	206	-	11	-	-	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	1,443	1,226	2,370	136	72	72
Ghana	46	40	81	-	-	-
Nigeria - Nigéria	44	-	-	-	-	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	206	234	417	33	1	1
Bangladesh	349	358	220	27	-	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	3,451	4,065	7,585	508	772	772
Japan - Japon	1,263	1,270	1,387	80	152	152
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	6,027	7,403	10,388	835	1,037	1,037
Brazil - Brésil	1,155	780	449	149	-	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	1,450	1,492	1,123	358	92	92
Cuba	812	1,017	779	48	81	81
Mexico - Mexique	145	258	354	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	1,007	1,325	1,230	61	81	81
United States - États-Unis	191	345	166	3	1	1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	17,315	18,395	20,418	1,495	1,347	1,347
Durum wheat - Blé dur						
Italy - Italie	385	480	232	13	23	23
Switzerland - Suisse	12	-	-	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	563	576	340	16	29	29
Poland - Pologne	27	-	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	609	498	992	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	686	556	1,050	-	-	-
Libya - Libye	98	136	96	-	20	20
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	111	146	107	-	20	20
Algeria - Algérie	550	423	611	-	72	72
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	556	423	668	-	72	72
Japan - Japon	59	79	94	5	10	10
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	63	98	147	5	10	10
South America - Total - Amérique du Sud	30	38	175	20	20	20
Cuba	58	58	64	6	7	7
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	58	58	64	6	7	7
United States - États-Unis	13	62	203	13	28	28
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	2,080	1,957	2,754	60	186	186
All wheat - Tout blé						
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	19,395	20,352	23,172	1,555	1,533	1,533

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		August 1988 Août 1988	
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat flour(2) - Farine de blé(2)						
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	5.6	8.3	5.3	0.1	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	-	-	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	-	-	-	-	-	-
Egyptian Arab Republic - République arabe d'Égypte	17.0	-	0.9	-	-	-
Jordan - Jordanie	3.6	0.3	3.4	-	-	-
Somalia - Somalie	1.8	-	-	-	-	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	90.1	70.8	87.7	-	8.0	8.0
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	18.5	2.2	4.9	0.6	0.3	0.3
Korea, South - Corée du Sud	10.2	-	-	-	-	-
Sri Lanka	-	-	-	-	-	-
Viet-Nam - Viêt-Nam	-	-	-	-	-	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	67.2	129.0	78.2	0.4	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	82.0	130.7	82.6	0.5	0.4	0.4
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	9.3	3.8	6.3	0.3	19.1	19.1
Bahamas - Îles Bahamas	4.7	4.7	4.5	0.3	0.3	0.3
Barbados - Barbade	2.6	2.4	1.8	-	-	-
Cuba	193.7	174.7	110.0	9.4	-	-
Jamaica - Jamaïque	2.9	6.0	1.3	-	-	-
Leeward-Windward Islands - Îles sous-le-Vent et du vent	1.0	0.4	0.5	0.2	-	-
Trinidad and Tobago - Trinidad et Tobago	3.7	3.9	3.3	0.6	0.2	0.2
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	216.6	199.2	127.6	10.9	0.8	0.8
North America - Total - Amérique du Nord	10.5	14.5	28.0	0.9	4.1	4.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	432.6	429.5	342.4	13.3	32.7	32.7

All wheat and wheat flour - Tout blé et farine de blé

United Kingdom - Royaume-Uni	780.4	502.5	412.8	19.2	35.0	35.0
Italy - Italie	517.0	634.3	440.0	22.0	33.0	33.0
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	1,773.6	1,725.3	1,469.3	85.1	92.0	92.0
Poland - Pologne	163.0	32.0	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	6,070.0	5,391.0	4,501.0	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	6,472.0	5,785.0	4,650.0	-	-	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	1,644.1	1,442.8	2,564.7	136.0	100.0	100.0
Algeria - Algérie	556.0	448.4	764.1	-	72.0	72.0
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	780.5	659.2	1,089.9	33.6	73.3	73.3
People's Republic of China - République populaire de Chine	3,518.2	4,194.0	7,663.2	508.4	772.0	772.0
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	6,172.0	7,631.7	10,617.6	840.5	1,047.4	1,047.4
Brazil - Brésil	1,156.6	780.0	449.3	149.0	-	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	1,489.3	1,533.8	1,304.3	378.3	131.1	131.1
Cuba	1,063.7	1,249.7	953.0	63.4	88.0	88.0
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	1,281.6	1,582.2	1,421.6	77.9	88.8	88.8
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	18,941.0	20,781.5	23,514.4	1,568.3	1,565.7	1,565.7

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s. (in grain equivalent).

(2) La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales).

Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne du grain et Division du commerce international de Statistique Canada.

COARSE GRAINS - CÉRÉALES SECONDAIRES

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

		Average 1982-83, 1986-87	Total		August Août	
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,380	1,287	1,263	1,263	1,418
	ac. - '000 - ac	3,410	3,181	3,121	3,121	3,504
Yield - Rendement	kg/ha	2,170	2,530	2,370	2,370	2,080
	bu/ac. - bo/ac	57.0	66.2	62.3	62.3	54.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		661	605	870	870	660
In commercial positions - En positions commerciales		162	171	144	144	203
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		823	776	1,014	1,014	863
Production		2,995	3,251	2,995	2,995	2,944
Imports - Importations		-	-	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3,818	4,027	4,009	4,009	3,807
Grain exports - Exportations de céréales		108	255	268	16	28
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	1	6	-	1
Exports - Total - Exportations		108	256	274	16	29
Human food - Aliments pour humains		77	82	82	..	..
Industrial use - Usage industriel		-	-	-	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		144	138	155	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2	2	2	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2,632	2,536	2,633	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		2,855	2,757	2,872	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		855	1,014	863	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3,818	4,027	4,009	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,724	4,829	5,005	5,005	4,134
	ac. - '000 - ac	11,673	11,932	12,365	12,365	10,213
Yield - Rendement	kg/ha	2,600	3,020	2,790	2,790	2,410
	bu/ac. - bo/ac	48.3	56.1	51.8	51.8	44.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,644	1,100	1,570	1,570	2,495
In commercial positions - En positions commerciales		1,695	2,209	1,602	1,602	1,192
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		3,339	3,309	3,172	3,172	3,687
Production		12,282	14,569	13,957	13,957	9,961
Imports - Importations		18	-	1	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		15,639	17,878	17,130	17,129	13,648
Grain exports - Exportations de céréales		4,665	6,533	4,374	419	93
Product exports - Exportations de produits des céréales		230	185	220	17	13
Exports - Total - Exportations		4,895	6,718	4,594	436	106
Human food - Aliments pour humains		5	4	4	..	..
Industrial use - Usage industriel		383	376	380	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		445	465	397	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		9	8	10	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		6,755	7,134	8,059	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		7,597	7,987	8,850	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		3,147	3,172	3,687	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		15,639	17,878	17,130	..	..

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Years - Continued

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - suite

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1,090 2,693	994 2,455	999 2,468	999 2,468	981 2,426
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	5,890 93.9	5,950 94.8	7,020 111.9	7,020 111.9	5,220 83.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		290	380	220	220	200
Ontario		629	600	580	580	520
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		925	990	805	805	720
Transfer elevators(1) - Élévateurs de transbordement(1)		46	85	82	82	49
Country elevators(2) - Élévateurs de la campagne(2)		264	256	253	253	376
Feed manufacturers(2) - Fabricants d'aliments pour animaux(2)		26	22	23	23	24
Industrial users(2) - Utilisateurs industriels(2)		52	73	31	31	50
Commercial positions(3) - Positions commerciales(3)		388	435	389	389	499
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,313	1,425	1,194	1,194	1,219
Production:						
Québec		1,170	1,130	1,410	1,410	1,440
Ontario		5,047	4,699	5,461	5,461	3,556
Production - Canada - Total		6,422	5,912	7,015	7,015	5,123
Grain imports - Importations de céréales		525	637	211	35	72
Seed imports - Importations de graine de semence		6	5	9	-	1
Imports - Total - Importations		531	642	220	35	73
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		8,266	7,979	8,429	8,244	6,415
Grain exports(4) - Exportations de céréales(4)		461	143	410	2	-
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		1,151	1,181	1,240	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		25	23	22	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5,315	5,437	5,537	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		6,491	6,641	6,799	..	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		905	805	720	..	..
Commercial positions - Positions commerciales		409	389	499	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1,314	1,194	1,219	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		8,266	7,979	8,429	..	..

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	382	315	313	313	245
	ac. - '000 - ac	945	778	774	774	606
Yield - Rendement	kg/ha	1,870	1,930	1,570	1,570	1,020
	bu/ac. - bo/ac	29.8	30.8	25.1	25.1	16.3
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		146	160	210	210	160
In commercial positions - En positions commerciales		273	142	165	165	173
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		419	302	375	375	333
Production		716	609	493	493	249
Imports - Importations		-	-	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		1,135	911	868	868	582
Grain exports - Exportations de céréales		383	201	221	15	10
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		383	201	221	15	10
Human food - Aliments pour humains		13	14	15	..	..
Industrial use - Usage industriel		42	40	40	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		29	24	26	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		17	29	20	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		224	228	213	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		325	335	314	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		427	375	333	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		1,135	911	868	..	..
Coarse grains - Total(5) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		3,376	2,855	3,455	3,455	4,035
In commercial positions - En positions commerciales		2,518	2,957	2,300	2,300	2,066
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		5,894	5,812	5,755	5,755	6,101
Production		22,415	24,340	24,460	24,460	18,278
Imports - Total - Importations		549	642	221	35	73
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		28,858	30,795	30,436	30,250	24,452
Grain exports - Exportations de céréales		5,617	7,132	5,273	451	131
Product exports - Exportations de produits des céréales		230	186	221	17	14
Exports - Total - Exportations		5,847	7,318	5,494	468	145
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		1,672	1,697	1,761	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		643	650	600	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		28	39	32	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		14,926	15,335	16,448	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		17,268	17,721	18,841	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		5,743	5,755	6,101	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		28,858	30,795	30,436	..	..

(1) Canadian corn only. - Maïs canadien seulement. (2) Source: Ontario Ministry of Agriculture and Food "Grain Corn Survey". Source: "L'Enquête de maïs - grain" du Ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation de l'Ontario. (3) Refers to commercial positions specified. - Comme suite aux positions commerciales spécifiées. (4) Source: Canadian Grain Commission. - Source: Commission canadienne du grain. (5) Includes oats, barley, corn and rye. - Avoine, orge, maïs et seigle sont inclus.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 7. Bilan des céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August		
		Moyenne 1982-83, 1986-87		Août		
			1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1,047 2,586	1,032 2,550	992 2,450	992 2,450	1,113 2,750
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2,180 57.2	2,590 67.8	2,390 62.9	2,390 62.9	2,060 54.1
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		516	450	790	790	620
Production		2,280	2,669	2,374	2,374	2,294
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2,796	3,119	3,164	3,164	2,914
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		400	483	603	9	48
Seed requirements - Besoins en semence		110	106	121	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,716	1,740	1,820	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		570	790	620	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2,796	3,119	3,164	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	4,257 10,520	4,310 10,650	4,492 11,100	4,492 11,100	3,683 9,100
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2,570 47.7	3,010 56.0	2,770 51.5	2,770 51.5	2,370 44.1
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1,449	810	1,310	1,310	2,360
Production		10,926	12,977	12,443	12,443	8,730
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		12,375	13,787	13,753	13,753	11,090
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		6,531	7,431	5,753	71	300
Seed requirements - Besoins en semence		394	410	347	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		4,097	4,636	5,293	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		1,353	1,310	2,360	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		12,375	13,787	13,753	..	..

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole - fin

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	345 852	288 712	290 715	290 715	222 550
Yield - Rendement	kq/ha bu./ac. - bo/ac	1,830 29.2	1,910 30.5	1,540 24.6	1,540 24.6	930 14.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		147	160	210	210	160
Production		632	551	447	447	208
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		779	711	657	657	368
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		447	306	318	27	31
Seed requirements - Besoins en semence		25	21	23	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		139	174	156	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		168	210	160	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		779	711	657	..	..
Coarse grains - Total(1) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		2,112	1,420	2,310	2,310	3,140
Production		13,838	16,197	15,264	15,264	11,232
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		15,950	17,617	17,574	17,574	14,372
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		7,378	8,220	6,674	107	379
Seed requirements - Besoins en semence		529	537	491	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5,952	6,550	7,269	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		2,091	2,310	3,140	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		15,950	17,617	17,574	..	..

(1) Includes oats, barley, rye.

(1) Avoine, orge et seigle inclus.

TABLE 8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada

TABLEAU 8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		August 1988
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1988-89	Août 1988
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Oats processed - Avoine traité	76.0	82.2	80.5	7.6	8.8
Oatmeal and rolled oats - Farine d'avoine et flocons d'avoine:					
Produced - Produits	41.0	42.2	45.3	3.9	5.3
Exported - Exportées	0.3	0.7	2.9	-	0.4
Barley processed - Orge traité	x	x	x	x	x
Malt exports - Exportations de malt	189.0	151.6	180.7	14.0	11.0
Rye milled - Seigle de mouture	12.8	13.7	15.3	1.3	1.2
Flour and meal produced - Farine de seigle et farine grossière produite	10.3	10.8	12.0	1.0	1.0

Shipments Under Feed Grain Assistance Regulations, Crop Year 1988-89

Les expéditions en vertu des règlements d'aide aux provendes, campagnes agricoles, 1988-89

	Wheat(1)	Oats	Barley	Corn	Screenings	Millfeeds
	Blé(1)	Avoine	Orge	Maïs	Criblures	Issues de
metric tonnes - tonnes métriques						
August 1988-89 - Août 1988-89:						
Newfoundland - Terre-Neuve	1,116	22	363	772	-	23
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	732	985	3,599	965	-	52
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2,343	676	5,008	11,204	-	630
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,134	1,189	3,781	4,993	-	261
Québec	34,439	3,958	44,233	11,036	-	9,705
Ontario	187	118	615	699	-	-
British Columbia - Colombie-Britannique	16,256	1,656	22,693	761	-	2,594
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	20	8	35	-	-	-
Total	57,227	8,612	80,327	30,430	-	13,265
August 1987-88 - Août 1987-88						
1987-88	53,623	6,445	42,011	33,251	356	8,703
1986-88	609,841	88,642	668,286	344,537	4,149	136,456
1986-87	469,226	88,147	596,394	318,247	5,039	141,821

(1) Includes shipments of sample feed grains.

(1) Comprend les expéditions d'échantillons de provendes.

TABLE 9. Producer Marketings(1) of Coarse Grains

TABLEAU 9. Livraisons(1) de céréales secondaires

	Total		August			August	
			Août			Août	
	1985-86	1986-87	1987-88	1986-87	1987-88	1988-89P	1988P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Oats - Avoine	101	92	112	2	4	8	8
Barley - Orge	1,582	1,003	846	34	29	39	39
Rye(2) - Seigle(2)	119	73	90	15	7	9	9
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	1,802	1,168	1,048	51	40	56	56
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	7,628	5,582	5,256	73	92	592	592
Saskatchewan							
Oats - Avoine	68	103	162	1	2	12	12
Barley - Orge	2,230	2,486	2,099	24	25	89	89
Rye - Seigle	126	155	159	12	14	9	9
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	2,424	2,744	2,420	37	41	110	110
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	15,633	17,892	17,950	106	122	1,154	1,154
Alberta							
Oats - Avoine	183	288	329	4	3	28	28
Barley - Orge	2,647	3,942	2,808	24	17	172	172
Rye - Seigle	49	78	69	11	6	13	13
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	2,879	4,308	3,206	39	26	213	213
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	8,364	11,236	10,030	111	68	621	621
Western Canada - Total(3) - Canada occidental							
Oats - Avoine	363	500	618	7	9	49	49
Barley - Orge	6,534	7,548	5,799	82	71	303	303
Rye(2) - Seigle(2)	295	308	320	38	27	31	31
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	7,192	8,356	6,737	127	107	383	383
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	31,847	34,959	33,373	293	282	2,373	2,373
Canada Total							
Oats - Avoine	365	501	618	7	9	49	49
Barley - Orge	6,582	7,578	5,800	83	72	304	304
Rye(2) - Seigle(2)	300	312	323	40	29	34	34
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	7,247	8,391	6,741	130	110	387	387
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	32,827	35,933	33,934	691	464	2,687	2,687

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills, feedlots and distillers. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills, feedlots and distillers.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours sont celles que la Commission canadienne du grain a déclarées. Les données chronologiques sur les livraisons sont les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois.

(2) Includes off quota shipments to U.S. markets.

(2) Comprend les livraisons hors quota aux États-Unis.

(3) Includes British Columbia.

(3) Comprend la Colombie-Britannique.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		August Août 1988	
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	Août 1988
métric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Oats - Avoine						
Netherlands - Pays-Bas	1.9	6.3	2.4	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	3.8	13.0	17.4	5.0	0.4	0.4
Poland - Pologne	-	-	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	-	-	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	-	-	-	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	2.9	6.9	8.4	-	-	-
Cuba	2.9	-	4.0	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	2.9	-	4.0	-	-	-
United States - États-Unis	98.4	234.9	237.9	10.5	27.6	27.6
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	108.0	254.8	267.7	15.5	28.0	28.0
Barley - Orge						
United Kingdom - Royaume-Uni	0.4	-	-	-	-	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	237.8	-	15.2	-	-	-
Finland - Finlande	-	-	-	-	-	-
Italy - Italie	93.6	31.5	-	-	-	-
Spain - Espagne	108.7	31.7	-	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	493.0	107.7	45.1	-	-	-
Germany, East - Allemagne de l'Est	712.0	467.5	259.6	-	-	-
Poland - Pologne	21.1	-	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	999.2	2,149.0	207.9	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	1,855.7	2,900.5	467.6	-	-	-
Israel - Israël	207.6	197.8	65.4	-	-	-
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	574.4	1,941.2	1,677.6	219.1	-	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	1,030.4	2,234.0	2,071.4	258.3	-	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	-	-	0.6	-	0.3	0.3
People's Republic of China - République populaire de Chine	121.3	284.8	277.7	32.0	13.3	13.3
Japan - Japon	819.0	731.4	899.9	66.3	75.8	75.8
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	1,040.9	1,028.7	1,349.8	133.0	89.2	89.2
Colombia - Colombie	61.4	90.3	79.6	9.9	-	-
Peru - Pérou	5.7	-	-	-	-	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	71.3	111.4	120.4	9.9	-	-
Cuba	38.6	32.8	38.2	-	-	-
Mexico - Mexique	37.9	-	-	-	-	-
Central America and Antilles (1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	76.5	32.8	40.9	-	-	-
United States - États-Unis	97.5	118.3	277.8	17.4	3.6	3.6
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	4,665.3	6,533.2	4,373.6	418.6	93.1	93.1

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale - Fin

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août-		August 1988 Août 1988	
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	1988
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Corn - Maïs						
United Kingdom - Royaume-Uni	6.7	9.4	15.8	-	-	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	-	-	-	-	-	-
France	-	-	-	-	-	-
Italy - Italie	3.0	-	28.3	-	-	-
Spain - Espagne	72.1	-	-	-	-	-
Switzerland - Suisse	-	-	-	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	81.8	9.4	44.1	-	-	-
Germany, East - Allemagne de l'Est	4.8	-	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	122.0	-	57.9	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	126.9	-	57.9	-	-	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	48.1	28.7	155.2	-	-	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	5.0	-	9.9	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	-	-	-	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	152.9	74.6	102.1	-	-	-
North America(2) - Total - Amérique du Nord(2)	46.3	30.6	41.2	1.7	0.1	0.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	461.0	143.3	410.4	1.7	0.1	0.1
Rye - Seigle						
United Kingdom - Royaume-Uni	-	-	-	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	13.6	4.7	-	-	-	-
Finland - Finlande	7.3	-	-	-	-	-
Norway - Norvège	13.3	17.5	10.2	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	35.7	23.5	30.3	1.3	1.0	1.0
Romania - Roumanie	6.2	-	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	5.0	-	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	18.9	-	-	-	-	-
Japan - Japon	188.0	140.4	145.3	10.1	9.2	9.2
Korea, South - Corée du sud	73.6	-	-	-	-	-
Taiwan - Taïwan	20.3	-	-	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	283.3	140.4	145.3	10.1	9.2	9.2
Australia - Australie	4.7	-	-	-	-	-
Oceania(1) - Total - Océanie(1)	4.7	-	-	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	0.4	1.0	-	-	-	-
United States(2) - États-Unis(2)	39.8	36.1	45.8	3.6	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	382.8	201.0	221.4	15.0	10.2	10.2

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(2) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne du grain et Division du commerce international de Statistique Canada.

OILSEEDS - GRAINES OLÉAGINEUSES

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	655	755	591	591	546
	ac. - '000 - ac	1,619	1,865	1,460	1,460	1,350
Yield - Rendement	kg/ha	1,160	1,360	1,230	1,230	800
	bu/ac. - bo/ac	18.6	21.7	19.7	19.7	12.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		54	65	140	140	115
In commercial positions - En positions commerciales		205	207	302	302	283
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		259	272	442	442	398
Production		763	1,026	729	729	435
Imports - Importations		-	-	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		1,022	1,298	1,171	1,171	832
Grain exports - Exportations de céréales		585	690	624	68	38
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		585	690	624	68	38
Human food - Aliments pour humains		x	x	x	x	x
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		27	25	23	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		x	x	x	x	x
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x	x
Domestic disappearance - Disparition intérieure		141	166	149	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		296	442	398	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		1,022	1,298	1,171	..	..
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,516	2,640	2,671	2,671	3,652
	ac. - '000 - ac	6,215	6,523	6,600	6,600	9,025
Yield - Rendement	kg/ha	1,230	1,430	1,440	1,440	1,160
	bu/ac. - bo/ac	22.0	25.6	25.7	25.7	20.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		97	275	170	170	140
In commercial positions - En positions commerciales		445	675	449	449	497
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		542	950	619	619	637
Production		3,102	3,787	3,847	3,847	4,218
Imports - Importations		7	11	10	1	4
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3,651	4,748	4,475	4,466	4,859
Grain exports - Exportations de céréales		1,561	2,126	1,750	161	138
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		1,561	2,126	1,750	161	138
Human food - Aliments pour humains		-	-	-	...	...
Crushings - Total - Broyages		1,223	1,552	1,608	74	75
Seed requirements - Besoins en semence		20	20	27	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		1	-	-	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		319	431	454	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		1,563	2,003	2,089	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		527	619	637	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3,651	4,748	4,475	..	..

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year - Continued

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole - Fin

		Average 1982-83, 1986-87	Total		August Août	
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Soybeans(1) - Graine de soya(1)						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	385 950	384 951	460 1,136	460 1,136	529 1,306
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2,320 35	2,500 37	2,760 41	2,760 41	2,100 31
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		23	20	15	15	10
In commercial positions(2) - En position commerciale(2)		119	98	99	99	106
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		142	118	114	114	116
Production		894	960	1,267	1,267	1,112
Imports - Importations		264	217	151	48	32
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		1,300	1,295	1,532	1,429	1,260
Grain exports - Exportations de céréales		124	147	186	4	4
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
EXPORTS - TOTAL - EXPORTATIONS		124	147	186	4	4
Crushings - Broyages		951	953	958	82	61
Seed requirements - Besoins en semence		27	31	36	...	...
Residual(3) - Résiduel(3)		..	50	..	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		..	1,034	..	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		147	114	116	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		1,300	1,295	1,532	..	..

(1) Ontario Soybeans only.

(1) Soya de l'Ontario seulement.

(2) Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

(2) Stocks de soya dans, les élévateurs de transbordements, les élévateurs de campagne et les moulins de broyage.

(3) Includes feed, dockage, loss in handling and human food uses.

(3) Comprend l'utilisation dans, les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes liées au contact de manutention.

TABLE 12. Selected Statistics of Oilseeds, Canada

TABLEAU 12. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada

		Average 1982-83, 1986-87	Total		August Août	
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Crushings - Broyages		1,223	1,552	1,608	74	75
Oil produced - Huile produite		494	633	654	30	31
Meal produced - Tourteaux produits		712	892	917	42	43
Oil, ending stocks(1) - L'huile, stocks de fermeture(1)		28	50	32	45	20
Meal, ending stocks(1) - Tourteaux, stocks de fermeture(1)		20	20	45	18	25
Soybeans - Graine de soya						
Crushings - Broyages		951	953	958	82	61
Oil produced - Huile produite		166	158	167	14	11
Meal produced - Tourteaux produits		744	731	737	63	46
Oil, ending stocks(2) - L'huile, stocks de fermeture(2)		7	2	11(4)	3(3)	11(4)
Meal, ending stocks(2) - Tourteaux, stocks de fermeture(2)		11	10	15(4)	14(3)	15(4)

(1) Stocks held at crushing plants, in transit and export positions. - Stocks au moulin de broyage, en transit et dans les emplacements d'exportation.

(2) Inventory statistics are withheld for three months. - Les statistiques sur les stocks sont diffusées trois mois plus tard.

(3) June 1987. - Juin 1987.

(4) June 1988. - Juin 1988.

TABLE 13. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 13. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		
		Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89P
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	655 1,619	755 1,865	591 1,460	591 1,460	546 1,350
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1,160 18.6	1,360 21.7	1,230 19.7	1,230 19.7	800 12.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		54	65	140	140	115
Production		763	1,026	729	729	435
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		817	1,091	869	869	550
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		621	787	626	21	27
Seed requirements - Besoins en semence		27	25	23	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		94	139	105	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		75	140	115	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		817	1,091	869	..	..
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	2,446 6,044	2,558 6,320	2,610 6,450	2,610 6,450	3,581 8,850
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1,240 22.1	1,430 25.6	1,440 25.7	1,440 25.7	1,150 20.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		97	275	170	170	135
Production		3,024	3,663	3,760	3,760	4,127
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3,121	3,938	3,930	3,930	4,262
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2,679	3,334	3,284	65	173
Seed requirements - Besoins en semence		19	19	26	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		306	415	485	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		117	170	135	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3,121	3,938	3,930	..	..

TABLE 14. Producer Marketings(1) of Oilseeds

TABLEAU 14. Livraisons(1) des producteurs d'oléagineux

	Total		August			August	
			Août			1988P	
	1985-86	1986-87	1987-88	1986-87	1987-88 ¹	1988-89 ²	Août 1988P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Flaxseed(2) - Lin(2)	453	447	333	3	13	23	23
Canola-rapeseed - Graine de colza	537	528	473	7	21	67	67
Oilseeds - Total - Oléagineux	990	975	806	10	34	90	90
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	7,628	5,582	5,256	73	92	592	592
Saskatchewan							
Flaxseed(2) - Lin(2)	237	306	260	3	6	4	4
Canola-rapeseed - Graine de colza	1,278	1,343	1,162	15	27	55	55
Oilseeds - Total - Oléagineux	1,515	1,649	1,422	18	33	59	59
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	15,633	17,892	17,950	106	122	1,154	1,154
Alberta							
Flaxseed - Lin	28	34	33	-	2	-	-
Canola-rapeseed - Graine de colza	1,088	1,463	1,649	22	17	51	51
Oilseeds - Total - Oléagineux	1,116	1,497	1,682	22	19	51	51
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	8,364	11,236	10,030	111	68	621	621
Western Canada - Total(3) - Canada occidental							
Flaxseed(2) - Lin(2)	718	787	626	6	21	27	27
Canola-rapeseed - Graine de colza	2,925	3,364	3,297	45	65	173	173
Oilseeds - Total - Oléagineux	3,643	4,151	3,923	51	86	200	200
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	31,847	34,959	33,373	293	282	2,373	2,373
Canada Total							
Flaxseed(2) - Lin(2)	722	790	627	6	21	27	27
Canola-rapeseed - Graine de colza	2,938	3,374	3,305	45	69	174	174
Oilseeds - Total - Oléagineux	3,660	4,164	3,932	51	90	201	201
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	32,827	35,933	33,934	691	464	2,687	2,687

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours sont celles que la Commission canadienne du grain a déclarées. Les données chronologiques sur les livraisons sont les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois.

(2) Includes off quota shipments to U.S. markets.

(2) Comprend les livraisons hors quota aux États-Unis.

(3) Includes British Columbia.

(3) Comprend la Colombie-Britannique.

TABLE 15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination

TABLEAU 15. Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average 1982-83, 1986-87	Total	August Août		August 1988 Août 1988	
	Moyenne 1982-83, 1986-87	1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Flaxseed - Lin						
United Kingdom - Royaume-Uni	14.7	-	-	-	-	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	22.2	27.0	252.5	26.4	19.0	19.0
France	0.8	-	-	-	-	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	190.8	91.3	25.7	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	150.0	384.2	181.3	29.2	-	-
Spain - Espagne	0.3	-	-	-	-	-
Switzerland - Suisse	6.9	-	-	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	386.0	502.6	459.5	55.6	19.0	19.0
Germany, East - Allemagne de l'Est	2.0	5.7	12.1	-	8.7	8.7
Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	3.8	13.8	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	15.3	27.2	17.1	-	8.7	8.7
Egyptian Arab Republic - République arabe d'Égypte	2.0	9.9	-	-	-	-
Middle East - Total - Moyen-Orient	2	10	-	-	-	-
Japan - Japon	98.2	92.2	81.7	2.6	4.4	4.4
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	99.5	97.5	88.9	4.8	4.4	4.4
Oceania(1) - Total - Océanie(1)	0.6	-	-	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	-	-	-	-	-	-
United States(2) - États-Unis(2)	81.7	53.1	58.4	7.8	5.4	5.4
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	585.1	690.3	623.9	68.2	37.5	37.5
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	13.5	1.5	-	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	78.2	73.5	0.8	0.8	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	101.6	79.0	0.8	0.8	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	4.8	-	-	-	-	-
Algeria - Algérie	1.5	-	-	-	-	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	10.0	13.2	-	-	-	-
Bangladesh	18.7	41.6	1.6	1.6	-	-
India - Inde	-	-	-	-	-	-
Japan - Japon	1,316.2	1,661.3	1,551.6	104.6	136.4	136.4
Korea, South - Corée du Sud	2.2	11.1	-	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	1,337.1	1,714.0	1,553.1	106.2	136.4	136.4
Oceania(1) - Total - Océanie(1)	3.6	-	-	-	-	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	-	-	-	-	-	-
Mexico - Mexique	103.9	319.6	195.1	53.6	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	103.9	319.6	195.1	53.6	-	-
United States - États-Unis	0.4	0.2	0.6	-	1.2	1.2
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1,561.3	2,126.0	1,749.6	160.6	137.6	137.6

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent. (2) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated. - Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie. Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada. - Source: Commission canadienne du grain et Division du commerce international de Statistique Canada.

TABLE 16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination

No.	Destination	Total		August		August	Total	
				Août		1988		
		1986-87	1987-88	1987-88	1988-89	Août 1988	1986-87	1987-88
metric tonnes - tonnes métriques								
Canola-rapeseed oil						Linseed oil		
Huile de graine de colza						Huile de lin		
1	United Kingdom	-	40	-	-	-	-	-
2	Netherlands	976	212	212	-	-	518	-
3	Total Western Europe	976	252	212	-	-	608	18
4	Ethiopia	151	1,645	-	-	-	-	-
5	Somalia	-	340	-	-	-	-	-
6	Sudan	1,162	709	-	-	-	-	-
7	Total Middle East	3,214	3,744	-	-	-	-	-
8	Kenya	150	-	-	-	-	-	-
9	Algeria	-	100	-	-	-	-	-
10	Morocco	806	-	-	-	-	-	-
11	Total Other Africa	6,771	1,927	84	335	335	-	-
12	Hong Kong	13,544	6,393	952	-	-	-	-
13	India	111,913	112,589	-	-	-	-	-
14	Pakistan	28,785	8,112	-	845	845	-	-
15	People's Republic of China	493	17,301	-	-	-	-	-
16	Japan	1,895	15,920	-	855	855	-	274
17	Total Other Asia	213,490	214,767	952	1,700	1,700	312	508
18	Australia	-	-	-	-	-	-	-
19	New Zealand	134	522	32	-	-	16	-
20	Total Oceania	134	522	32	-	-	16	-
21	Bolivia	333	-	-	-	-	-	-
22	Colombia	87	-	-	-	-	-	-
23	Peru	9,884	550	-	-	-	-	-
24	Total South America	10,404	615	-	195	195	-	10
25	Haiti	533	9	-	-	-	-	-
26	Honduras	1,011	-	-	-	-	-	-
27	Mexico	-	2,282	-	416	416	-	-
28	Nicaragua	-	315	-	-	-	-	-
29	Total Central America and Antilles	1,991	10,207	8	416	416	1	-
30	United States	68,616	104,448	5,487	10,058	10,058	32	356
31	Total North America	68,616	104,448	5,487	10,058	10,058	32	356
32	TOTAL EXPORTS	305,596	336,482	6,775	12,704	12,704	969	892
Canola-rapeseed meal						Linseed meal		
Tourteaux de graine de colza						Tourteaux de graine de lin		
33	United Kingdom	21,252	-	-	-	-	-	-
34	Germany, West	-	-	-	-	-	-	-
35	Netherlands	-	5,688	1,773	-	-	-	-
36	Norway	42,411	28,507	-	-	-	-	-
37	Sweden	-	-	-	-	-	-	45
38	Total Western Europe	72,821	34,232	1,773	-	-	18	45
39	Singapore	-	-	-	-	-	-	-
40	Indonesia	46,543	21,964	-	-	-	-	-
41	Japan	97,012	194,567	24,320	18,950	18,950	-	-
42	Korea, South	30,690	8,572	-	-	-	-	-
43	Taiwan	12,189	16,740	7,550	151	151	-	-
44	Total Other Asia	186,434	264,575	31,870	24,049	24,049	-	-
45	Total Central America and Antilles	5,757	-	-	-	-	33	-
46	United States	179,215	203,466	16,992	16,957	16,957	1,128	1,685
47	Total North America	179,215	203,466	16,992	16,957	16,957	1,128	1,685
48	TOTAL EXPORTS	444,227	502,273	50,635	41,006	41,006	1,179	1,730

TABLEAU 16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

August Août		August 1988 Août 1988	Total		August Août		August 1988 Août 1988	Destination	
1987-88	1988-89		1986-87	1987-88	1987-88	1988-89			N°
metric tonnes - tonnes métriques									
Linseed oil			Soybean oil						
Huile de lin			Huile de soya						
-	-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni	1
-	-	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas	2
-	18	18	-	-	-	-	-	Total Europe occidentale	3
-	-	-	-	-	-	-	-	Ethiopie	4
-	-	-	-	-	-	-	-	Somalie	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Soudan	6
-	-	-	350	-	-	-	-	Total Moyen-Orient	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Kenya	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	9
-	-	-	-	-	-	-	-	Maroc	10
-	-	-	-	-	-	-	-	Total Autres pays d'Afrique	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong	12
-	-	-	-	-	-	-	-	Inde	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	14
-	-	-	-	-	-	-	-	République populaire de Chine	15
-	-	-	-	-	-	-	-	Japon	16
-	-	-	-	360	-	-	-	Total Autres pays d'Asie	17
-	-	-	-	-	-	-	-	Australie	18
-	-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande	19
-	-	-	-	-	-	-	-	Total Océanie	20
-	-	-	-	-	-	-	-	Bolivie	21
-	-	-	-	-	-	-	-	Colombie	22
-	-	-	-	-	-	-	-	Pérou	23
-	-	-	-	-	-	-	-	Total Amérique du Sud	24
-	-	-	-	-	-	-	-	Haïti	25
-	-	-	-	-	-	-	-	Honduras	26
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	27
-	-	-	-	-	-	-	-	Nicaragua	28
-	-	-	13	-	-	-	-	Total Amérique centrale et Antilles	29
-	-	-	507	502	-	-	-	États-Unis	30
-	-	-	507	502	-	-	-	Total Amérique du Nord	31
-	18	18	870	862	-	-	-	EXPORTATIONS TOTALES	32
Linseed meal			Soybean meal						
Tourteaux de graine de lin			Tourteaux de soya						
-	-	-	-	6,437	-	-	-	Royaume-Uni	33
-	-	-	-	-	-	-	-	Allemagne de l'Ouest	34
-	-	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas	35
-	-	-	-	-	-	-	-	Norvège	36
-	-	-	-	-	-	-	-	Suède	37
-	-	-	-	6,437	-	-	-	Total Europe occidentale	38
-	-	-	25	-	-	-	-	Singapore	39
-	-	-	-	-	-	-	-	Indonésie	40
-	-	-	-	-	-	-	-	Japon	41
-	-	-	-	-	-	-	-	Corée du sud	42
-	199	199	-	-	-	-	-	Taiwan	43
-	199	199	25	26	-	-	-	Total Autres pays d'Asie	44
-	-	-	-	-	-	-	-	Total Amérique centrale et Antilles	45
-	180	180	8,350	5,762	999	-	-	États-Unis	46
-	180	180	8,350	5,762	999	-	-	Total Amérique du Nord	47
-	379	379	8,375	12,225	999	-	-	EXPORTATIONS TOTALES	48

INTERNATIONAL DATA AND PRICES

DONNÉES ET PRIX INTERNATIONAUX

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year

TABLEAU 17. Bilans internationaux, par campagne agricole

Country or region		Production	Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
Pays ou région			Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Wheat - Blé							
Canada	1983-84	26.5	-	36.5	21.8	5.5	9.2
(Aug.-July - Août-juillet)	1984-85	21.2	-	30.4	17.5	5.3	7.6
	1985-86	24.3	-	31.9	17.7	5.6	8.6
	1986-87	31.4	-	40.0	20.8	6.4	12.7
	1987-88	26.0	-	38.7	22.0	6.8	7.2
	1988-89	15.5	-	22.7	10.0	5.5	7.0
Australia - Australie	1983-84	22.0	-	24.3	13.3	3.4	7.5
(Oct.-Sept. - Oct.-sept.)	1984-85	18.7	-	26.2	14.7	2.9	8.6
	1985-86	16.2	-	24.8	16.0	2.7	6.0
	1986-87	16.2	-	22.2	15.7	2.7	3.9
	1987-88	12.4	-	16.3	10.5	2.7	3.1
	1988-89	13.5	-	16.6	10.7	2.8	3.1
Argentina - Argentine	1983-84	12.8	-	13.9	7.8	4.7	1.3
(Dec.-Nov. - Déc.-nov.)	1984-85	13.2	-	14.5	9.4	4.6	0.5
	1985-86	8.5	-	9.0	4.3	4.4	0.3
	1986-87	8.9	-	9.2	4.4	4.4	0.3
	1987-88	10.0	-	10.3	5.6	4.5	0.2
	1988-89	8.5	-	8.7	4.0	4.5	0.2
United States - États-Unis	1983-84	65.9	0.1	66.0	38.9	30.2	38.1
(June-May - Juin-mai)	1984-85	70.6	0.3	109.0	38.8	31.4	38.8
	1985-86	66.0	0.4	105.2	24.9	28.5	31.8
	1986-87	56.9	0.6	109.3	27.3	32.5	48.4
	1987-88	57.3	0.4	107.3	43.5	29.3	35.8
	1988-89	49.6	0.4	84.5	38.1	30.1	18.3
EEC - C.E.E.	1983-84	63.8	10.9	87.1	22.3	56.0	31.1
(Marketing Year - L'an comm.)	1984-85	82.9	13.0	104.7	28.4	59.9	16.4
	1985-86	71.6	15.3	103.3	27.8	59.3	16.3
	1986-87	71.9	13.5	101.7	28.0	57.6	16.0
	1987-88	71.6	13.0	100.6	27.7	58.7	14.2
	1988-89	74.8	12.5	101.5	29.7	59.3	12.4
Eastern Europe - Europe orientale	1983-84	35.4	3.8	...	2.3	37.1	(0.3)
(July-June - juillet-juin)	1984-85	42.1	2.6	...	4.1	40.1	0.6
	1985-86	37.1	3.4	...	2.5	38.2	(0.2)
	1986-87	39.1	3.7	...	1.9	39.4	1.7
	1987-88	39.8	3.5	...	2.0	41.3	0.2
	1988-89	42.6	2.5	...	3.1	42.5	(0.5)
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1983-84	77.5	20.5	...	0.5	93.0	4.5
(July-June - Juillet-juin)	1984-85	68.6	28.1	...	0.5	91.2	5.0
	1985-86	78.1	15.7	...	0.5	91.6	1.7
	1986-87	92.3	16.0	...	0.5	102.8	5.0
	1987-88	83.3	21.5	...	0.5	100.5	3.8
	1988-89	91.0	14.0	...	1.0	103.0	1.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	1983-84	81.4	9.6	...	-	83.0	..
(July-June - Juillet-juin)	1984-85	87.8	7.4	...	-	92.2	..
	1985-86	85.8	6.6	...	-	100.4	..
	1986-87	90.0	8.5	...	-	101.5	..
	1987-88	87.7	15.0	...	-	105.7	..
	1988-89	88.0	13.5	...	-	104.5	..
World(1) - Mondial(1)	1978-79	446.9	72.0	555.8	72.0	421.2	134.6
	1979-80	424.6	86.0	559.2	86.0	438.4	120.7
	1980-81	443.0	94.1	563.7	94.1	450.8	112.9
	1981-82	449.3	101.3	562.2	101.3	449.5	112.7
	1982-83	477.3	98.7	590.0	98.7	460.1	130.0
	1983-84	489.3	102.0	619.3	102.0	474.1	145.2
	1984-85	511.8	107.0	657.0	107.0	492.8	164.2
	1985-86	499.8	85.0	664.0	85.0	495.7	168.2
	1986-87	529.7	90.7	697.9	90.7	522.0	175.9
	1987-88	505.5	104.4	681.4	104.4	533.3	148.0
	1988-89	585.1	24.3	658.1	24.3	573.8	149.7

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 17. Bilans internationaux, par campagne agricole - fin

Country or region Pays ou région		Production	Imports Importations	Total supplies Ressources totales	Exports Exportations	Domestic utilization Utilisation intérieure	Ending stocks Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
Canada (Aug.-July - Août-juillet)	1983-84	10.2	-	15.3	5.5	7.8	2.0
	1984-85	10.3	-	12.3	2.8	7.3	2.2
	1985-86	12.4	0.1	14.7	3.8	7.5	3.3
	1986-87	14.6	0.1	18.0	6.7	8.1	3.2
	1987-88	14.0	-	17.1	4.6	8.8	3.7
	1988-89	10.0	-	13.6	3.4	8.4	1.8
Australia - Australie (Dec.-Nov. - Déc.-nov.)	1983-84	4.9	-	5.0	3.8	1.1	0.1
	1984-85	5.6	-	5.7	4.6	0.8	0.2
	1985-86	4.9	-	5.1	3.7	1.3	0.1
	1986-87	3.6	-	3.7	2.2	1.4	0.1
	1987-88	3.3	-	3.4	2.1	1.2	0.1
	1988-89	3.7	-	3.8	2.3	1.4	0.1
Corn - Maïs							
Argentina - Argentine (Mar.-Feb. - Mars-février)	1983-84	9.0	-	9.5	6.1	3.2	0.3
	1984-85	9.5	-	9.8	5.4	4.3	0.1
	1985-86	11.9	-	12.0	7.1	4.5	0.4
	1986-87	12.4	-	12.8	7.4	5.0	0.4
	1987-88	9.3	-	9.7	4.0	5.4	0.3
	1988-89	9.0	-	9.3	4.2	5.0	0.1
United States - États-Unis (June-May - Juin-mai)	1983-84	106.0	-	195.5	47.3	121.7	25.6
	1984-85	194.9	-	220.5	46.7	131.3	41.9
	1985-86	225.5	-	267.4	31.5	133.5	102.6
	1986-87	209.6	-	312.2	39.4	150.0	124.0
	1987-88	179.4	-	303.4	43.8	149.2	110.6
	1988-89	113.8	-	224.4	42.0	142.5	40.0
Coarse grains - Total - Céréales secondaires							
EEC - C.E.E. (Marketing year - l'an comm.)	1983-84	73.9	23.2	106.3	14.7	86.2	5.4
	1984-85	89.6	20.7	115.7	19.0	86.1	10.5
	1985-86	88.3	18.3	117.1	19.7	82.5	14.9
	1986-87	81.3	16.3	112.5	20.3	79.2	12.9
	1987-88	82.0	16.8	111.7	20.0	79.0	12.8
	1988-89	85.9	15.0	113.7	22.8	77.8	13.1
Eastern Europe - Europe orientale (July-June - Juillet-juin)	1983-84	66.9	3.9	...	3.0	68.3	(0.5)
	1984-85	72.8	3.8	...	2.8	72.4	1.5
	1985-86	65.5	5.6	...	1.9	69.6	(0.5)
	1986-87	73.9	3.3	...	2.7	73.0	1.4
	1987-88	64.6	4.0	...	1.0	69.8	(1.9)
	1988-89	67.8	3.4	...	1.9	70.1	(0.5)
U.S.S.R. - U.R.S.S. (July-June - Juillet-juin)	1983-84	101.9	11.6	...	-	111.8	1.7
	1984-85	90.5	26.9	...	-	113.8	3.6
	1985-86	100.0	13.7	...	-	113.4	0.3
	1986-87	105.9	11.0	...	-	114.9	2.0
	1987-88	113.7	10.0	...	-	121.6	2.1
	1988-89	105.0	10.0	...	-	115.0	-
People's Republic of China - République populaire de Chine (July-June - Juillet-juin)	1983-84	91.6	0.2	...	0.4	87.5	..
	1984-85	96.2	0.1	...	5.7	88.6	..
	1985-86	82.3	0.7	...	7.1	86.9	..
	1986-87	88.4	2.1	...	4.1	91.1	..
	1987-88	95.8	0.6	...	3.2	94.2	..
	1988-89	91.8	0.6	...	3.2	91.8	..
World(1) - Mondial(1)	1978-79	755.5	93.1	881.3	93.1	742.2	139.0
	1979-80	744.4	99.5	883.4	99.5	741.9	141.5
	1980-81	731.9	108.3	873.4	108.3	747.6	125.8
	1981-82	766.4	97.8	892.2	97.8	741.3	150.8
	1982-83	783.9	90.0	934.7	90.0	753.3	181.4
	1983-84	687.2	93.4	868.6	93.4	758.3	110.8
	1984-85	814.1	100.4	924.9	100.4	781.0	143.9
	1985-86	841.8	83.2	985.7	83.2	777.8	207.8
	1986-87	834.1	83.9	1,041.9	83.9	809.2	232.6
	1987-88	788.0	82.7	1,020.6	82.7	807.5	213.2
	1988-89	717.9	84.9	931.1	84.9	803.1	127.9

(1) Stocks data are based on an aggregate of different marketing years; import-export data represents trade data.

(1) Les données des stocks sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales; les données des importations-exportations représentent les données de commerce.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, August 1988, excluding Canada.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, août 1988, Canada exclus.

TABLE 18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year

TABLEAU 18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole

	Total Canada 1987-88	August Août		Total United States 1987-88	June-August Juin-août	
	Canada total 1987-88	1987-88	1988-89P	États-Unis total 1987-88	1987-88	1988-89P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	12.7	12.7	7.2	49.6	49.6	34.5
Production	26.0	26.0	15.5	57.3	57.3	49.6
Imports - Importations	-	-	-	0.4	0.4	0.4
Total supplies(1) - Ressources totales(1)	38.7	38.7	22.7	107.3	107.3	84.5
Domestic requirements for crop year(1) - Besoins intérieurs pour la campagne agricole(1)	8.0	8.0	5.5	29.3	29.3	30.1
Exports - Exportations	23.5	1.6	1.6	43.5	11.1	9.9
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	7.2	29.1	15.6	34.5	66.9	44.5
	Total Argentina 1986-87	December-June Décembre-juin		Total Australia 1986-87	October-June Octobre-juin	
	Argentine total 1986-87	1986-87	1987-88P	Australie total 1986-87	1986-87	1987-88P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	0.3	0.3	0.3	6.0	6.0	3.9
Production	8.9	8.9	10.0	16.2	16.2	12.4
Imports - Importations	-	-	-	-	-	-
Total supplies(1) - Ressources totales(1)	9.2	9.2	10.3	22.2	22.2	16.3
Domestic requirements for crop year(1) - Besoins intérieurs pour la campagne agricole(1)	4.4	4.4	4.5	2.7	2.7	2.7
Exports - Exportations	4.4	4.3	3.5	15.7	11.0	7.9
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	0.4	0.5	2.3	3.8	8.5	5.7

(1) Projected crop year figures.

(1) Les données pour la campagne agricole sont provisoires.

Note: The respective crop years are: Canada, August-July; United States, June-May; Argentina, December-November; Australia, October-September.

Nota: Les campagnes agricoles respectives sont: Canada, août-juillet; les États-Unis, juin-mai; l'Argentine, décembre-novembre; l'Australie, octobre-septembre.

TABLE 19. International Oilseeds Data

TABLEAU 19. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses

	1984-85	1985-86	1986-87	1987-88	1988-89
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
PRODUCTION					
Soybeans - Soya:					
Canada	917	1,012	960	1,267	1,112
Brazil - Brésil	18,280	14,100	17,300	17,800	20,000
United States - États-Unis	50,640	57,110	52,800	51,840	40,120
World - Mondial	93,140	97,030	97,910	102,370	94,050
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	3,412	3,498	3,787	3,847	4,218
People's Republic of China - République populaire de Chine	4,205	5,607	5,881	6,730	5,700
World - Mondial	16,940	18,570	19,460	22,840	21,490
Flaxseed - Lin:					
Canada	694	897	1,026	729	435
Argentina - Argentine	650	620	620	550	480
United States - États-Unis	200	200	290	190	90
World - Mondial	2,320	2,360	2,690	2,340	2,000
EXPORTS - EXPORTATIONS					
Soybeans - Soya:					
Canada	124	173	147	186	...
United States - États-Unis	16,280	20,160	20,600	21,360	15,240
World - Mondial	25,280	26,060	28,510	29,760	25,660
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1,456	1,456	2,126	1,750	...
World - Mondial	3,150	3,630	4,580	4,750	4,650
Flaxseed - Lin:					
Canada	560	614	690	624	...
World - Mondial	610	670	790	710	560
CRUSHING - BROYAGES					
Soybeans - Soya:					
Canada	928	894	953	958	...
United States - États-Unis	28,030	28,660	32,090	32,110	27,220
Brazil - Brésil	13,130	12,460	14,480	13,200	15,500
EC-12 - CE-12	12,330	12,800	13,500	12,790	10,770
World - Mondial	73,870	77,250	85,090	85,660	82,330
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1,290	1,211	1,552	1,608	...
Japan - Japon	1,438	1,392	1,612	1,580	1,680
EC-12 - CE-12	3,542	3,878	4,110	5,176	5,162
People's Republic of China - République populaire de Chine	3,775	5,024	5,264	6,021	5,103
India - Inde	2,893	2,636	2,400	2,620	2,725
World - Mondial	15,370	16,870	18,380	20,260	19,490
ENDING STOCKS - STOCKS DE FERMETURE					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	4,710	4,390	3,140	4,240	3,840
United States - États-Unis	8,600	14,600	11,870	7,620	2,720
World - Mondial	17,550	23,160	19,830	17,350	11,410
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	460	950	619	637	...
World - Mondial	1,030	1,270	1,030	1,270	1,010
MEAL PRODUCTION - PRODUCTION DES TOURTEAUX					
Soybeans - Soya:					
Canada	722	696	731	737	...
United States - États-Unis	22,250	22,640	25,180	25,410	21,550
World - Mondial	58,200	60,900	66,880	67,590	64,940
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	768	691	892	917	...
World - Mondial	9,420	10,190	11,080	12,240	11,710
All meals - Total - Tous les tourteaux	101,740	104,730	110,090	113,280	112,420
OIL PRODUCTION - LA PRODUCTION D'HUILES					
Soybeans - Soya:					
Canada	170	156	158	167	...
United States - États-Unis	5,200	5,270	5,800	5,860	5,040
World - Mondial	13,340	13,820	15,150	15,260	14,740
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	514	498	633	654	...
World - Mondial	5,600	6,190	6,780	7,410	7,210
Edible oils - Total - Huiles comestibles:					
Canada	684	654	791	821	...
World - Mondial	44,130	47,290	48,440	50,440	51,150

Source: USDA, FAS, excluding Canada, August 1988.
Source: USDA, FAS, Canada exclus, août 1988.

(1) The CWB ceased quoting export prices basis Thunder Bay on March 19, 1985. On March 18, 1985, the differentials between Thunder Bay and St. Lawrence prices were, by grade: 1 CWR5 13.5 \$24.83/t., 2 CWR5 13.5 \$22.83/t., 3 CWR5 \$22.83/t., 1 CWAD \$22.83/t., 2 CWAD \$22.83/t. - La CCB a cessé de coter les prix à l'exportation des stocks en entrepôt à Thunder Bay le 19 mars 1985. Le 18 mars 1985, les différences entre les prix à Thunder Bay et dans le bas Saint-Laurent étaient, selon les catégories, les suivants: 1 OCRP 13,5, \$24,83 la t., 2 OCRP 13,5, \$22,83 la t., 3 OCRP, \$22,83 la t., 1 OCDA, \$22,83 la t., 2 OCDA, \$22,83 la t. (2) Basis in store Lower St. Lawrence - En entrepôt dans le bas St. Laurent. (3) Basis in store Pacific Coast. - En entrepôt sur le littoral du Pacifique. (4) Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay. (5) Basis in store Alberta. - En entrepôt à Alberta. (6) Producers price Chatham. - Prix des producteurs à Chatham. (7) Domestic human consumption price, basis country shipping points. - Prix de la consommation nationale, en entrepôt aux centres d'expédition de la campagne. (8) Crude degummed oil. - Huile brute égommée. (9) F.o.b. plants. - F.o.b. usine.

TABLE 21. Cash Grain Prices, United States

TABLEAU 21. Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		August 1988		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Août 1988		
	1986-87	1987-88	August 1987	July 1988	High	Low	Average
			August 1987	Juillet 1988	Maximum	Minimum	Moyenne
U.S. dollars per metric tonne - dollars des E.U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14%(1)	111.85	124.81	108.03	155.43	158.91	152.58	155.79
1 DNS 14%(2)	126.18	142.63	124.19	184.82	187.76	179.68	182.98
2 DNS 14%(3)	127.59	145.11	128.24	187.76	193.64	187.03	190.33
1 HRW 12%(1)	101.20	115.77	95.53	140.73	152.67	144.86	149.18
1 HRW 12%(4)	100.95	117.18	99.21	140.36	147.07	137.05	140.73
1 HRW(5)	108.73	126.15	106.56	149.91	156.25	147.34	149.91
2 HRW(3)	111.36	129.89	112.44	156.53	163.51	157.26	159.84
2 SRW(5)	110.51	122.20	101.05	139.99	149.00	141.56	145.14
2 SRW(6)	110.90	121.81	101.79	139.63	150.65	140.73	144.77
1 HAD Milling(7) - 1 HAD mouture(7)	133.29	166.63	139.63	231.49	271.90	169.02	214.95
1 SW(2)	106.16	188.99	100.31	148.81	157.26	148.08	152.49
Oats - Avoine							
2 heavy(7) - 2 lourde(7)	99.37	142.22	114.77	210.74	217.22	174.42	200.36
Barley - Orge							
2 feed(1) - 2 fourragère(1)	73.58	86.85	73.49	104.72	91.86	105.64	95.53
2 feed(3) - 2 fourragère(3)	94.21	103.12	73.49	139.47	134.11	130.90	133.31
3 or better, malting (q.t. 65% Pl.) (7) - 3 ou mieux, qualité brassicole(7)	87.73	106.96	79.46	177.75	229.65	114.82	195.20
Rye - Seigle							
2 Rye(7) - 2 Seigle(7)	69.42	77.65	64.96	104.72	112.20	98.42	103.93
Corn - Maïs							
2 yellow(8) - 2 jaune(8)	59.64	75.62	57.08	111.02	112.20	98.81	105.11
2 yellow(7) - 2 jaune(7)	59.68	74.18	56.69	107.87	109.35	100.59	105.11
2 yellow(4) - 2 jaune(4)	65.06	79.75	61.02	113.77	111.31	105.21	105.90
2 yellow(6) - 2 jaune(6)	72.18	89.92	71.26	126.77	122.83	114.96	118.89
2 white(4) - 2 blanc(4)	85.33	94.81	86.61	141.33	155.91	153.54	154.72
Soybeans - Soya							
1 yellow(8) - 1 jaune(8)	181.30	230.60	185.56	306.44	319.67	289.17	305.71
1 yellow(4) - 1 jaune(4)	185.77	233.90	191.07	313.79	320.22	294.32	308.28
1 yellow(6) - 1 jaune(6)	196.03	246.52	201.72	323.71	334.74	306.44	320.77
1 yellow(7) - 1 jaune(7)	182.95	230.14	186.66	303.50	319.76	291.93	306.81
Sunflowerseed - Graine de tournesol							
1 sunflowerseed(9) - 1 graine de tournesol(9)	162.44	195.38	159.91	294.45	..	..	..
Sorghum - Sorgho							
2 yellow(4) - 2 jaune(4)	60.48	71.87	56.24	105.65	101.24	87.78	94.40
2 yellow(5) - 2 jaune(5)	70.40	84.29	67.27	118.66	116.46	103.83	110.06
Exchange rate(10) - Taux du change(10)	1.36	1.28	1.33	1.21	...	...	1.22

(1) Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

(2) Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

(3) Basis f.o.b. Portland. - En entrepôt f.o.b. à Portland.

(4) Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

(5) Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

(6) Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

(7) Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

(8) Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

(9) 'To Arrive' bids Duluth. - Offre sur marchandises à livrer à Duluth.

(10) Bank of Canada, average noon spot rate, U.S. dollars expressed in Cdn funds. - La Banque du Canada, taux immédiat moyen du midi, \$.-U.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux roux d'hiver).

SPW - (Soft Red Winter - Blé tendre roux d'hiver).

HAD - (Hard Amber Durum - Blé dur ambre).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, August, 1988

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, août, 1988

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				

WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE - COTES
DE VENTE DU MARCHÉ À WINNIPEG

Wheat - Blé					
October - Octobre	154.00	138.40	147.74	261.24	2 014.74
November - Novembre	155.00	137.00	147.07	10.38	618.54
December - Décembre	154.00	135.50	145.62	139.22	2 188.28
March - Mars	14 104.00	138.10	782.00	160.12	1 118.38
Oats - Avoine					
October - Octobre	164.60	158.40	161.12	62.24	640.94
November - Novembre	162.50	155.50	160.40	0.94	49.18
December - Décembre	1 603.50	155.50	224.93	43.46	367.56
March - Mars	163.50	157.00	160.17	16.36	97.00
Barley - Orge					
October - Octobre	127.40	125.00	125.84	502.88	8 639.28
November - Novembre	129.20	126.00	127.65	86.92	949.44
December - Décembre	130.50	126.50	128.99	381.98	3 907.96
March - Mars	136.00	130.00	133.78	156.88	1 195.02
Alberta:					
September - Septembre	124.00	119.00	121.80	...	...
Rye - Seigle					
October - Octobre	163.50	149.00	155.70	53.70	1 069.66
December - Décembre	163.00	148.00	154.94	46.74	490.86
March - Mars	167.50	152.50	159.95	2.60	34.02
May - Mai	168.50	156.00	162.14	0.24	1.94
Flaxseed - Lin					
October - Octobre	410.00	388.70	399.61	269.44	1 463.54
December - Décembre	415.50	393.60	404.11	288.32	1 369.30
March - Mars	427.00	405.00	414.70	35.78	233.34
May - Mai	431.00	411.00	421.09	4.20	27.00
Canola-rapeseed - Graine de colza					
September - Septembre	398.00	364.30	383.48	669.52	2 652.74
November - Novembre	403.50	372.00	389.99	1 121.40	5 976.62
January - Janvier	410.00	379.70	397.30	277.20	3 107.80
March - Mars	416.20	387.50	401.97	95.64	684.66

MINNEAPOLIS GRAIN EXCHANGE

Spring Wheat - Blé de printemps					
September - Septembre	152.67	144.86	149.10	3 071.08	12 867.27
December - Décembre	155.89	149.00	152.31	1 869.60	15 509.19
March - Mars	156.71	149.91	153.21	112.92	1 121.31
May - Mai	152.85	146.61	149.84	23.43	285.79
July - Juillet	149.18	141.10	144.62	3.81	311.62

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, August, 1988 - Concluded

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, août, 1988 - fin

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				
CHICAGO BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
September - Septembre	146.06	137.97	141.83	9 812.70	45 702.39
December - Décembre	14 412.72	142.47	767.08	35 956.91	93 847.92
March - Mars	153.68	139.53	147.28	2 640.86	18 516.78
May - Mai	144.40	135.95	139.23	480.22	5 929.32
Oats - Avoine					
September - Septembre	187.23	160.48	173.83	467.99	2 504.02
December - Décembre	190.15	164.70	178.14	1 108.54	6 671.08
March - Mars	190.63	168.26	179.46	178.74	2 227.42
May - Mai	182.85	162.75	172.33	42.33	867.57
Corn - Maïs					
September - Septembre	120.76	107.77	113.89	32 888.52	128 247.35
December - Décembre	151.57	111.81	119.14	81 446.87	372 820.26
March - Mars	125.39	113.58	119.20	11 217.27	91 258.96
May - Mai	125.19	113.77	119.26	3 773.85	41 419.62
July - Juillet	122.93	111.61	117.56	4 281.01	27 250.99
Soybeans - Graine de soya					
August - Août	325.92	304.61	315.68	10 078.57	4 366.60
September - Septembre	324.81	296.52	313.10	16 455.15	42 124.09
November - Novembre	327.85	300.75	316.82	90 438.09	191 392.81
January - Janvier	327.39	302.22	317.60	8 195.28	43 443.64
March - Mars	326.84	301.67	317.39	4 196.23	24 908.76
May - Mai	323.34	297.81	313.14	2 009.46	13 775.97
July - Juillet	319.30	294.32	309.82	2 511.72	15 262.75
	dollars per ton - dollars par tonne			tons - '000 - tonnes	
Soybean meal - Tourteaux de soya					
August - Août	283.70	255.30	269.62	...	...
September - Septembre	275.70	253.50	265.05	...	...
October - Octobre	272.20	252.70	262.73	...	...
December - Décembre	270.70	250.50	261.39	...	...
January - Janvier	266.70	246.00	258.08	...	...
March - Mars	260.70	241.00	253.40	...	...
May - Mai	258.00	240.00	250.36	...	...
	dollars per cwt. - dollars par cwt.			pounds - '000 - livres	
Soybean oil - Huile de soya					
August - Août	28.37	25.01	27.12	...	...
September - Septembre	28.39	25.32	26.94	...	...
October - Octobre	28.67	25.77	27.25	...	...
December - Décembre	29.05	26.07	27.67	...	...
January - Janvier	29.20	26.53	27.92	...	...
March - Mars	29.32	26.85	28.09	...	...
May - Mai	29.40	26.27	28.27	...	...
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				
KANSAS CITY BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
September - Septembre	143.02	137.42	140.30	7 195.79	37 110.44
December - Décembre	149.18	142.57	145.66	9 428.42	60 469.01
March - Mars	150.65	139.99	146.18	661.07	7 067.42
May - Mai	141.46	131.54	138.68	6.94	111.72
July - Juillet	134.11	127.50	130.84	25.31	509.61

(1) American prices quoted in \$U.S.

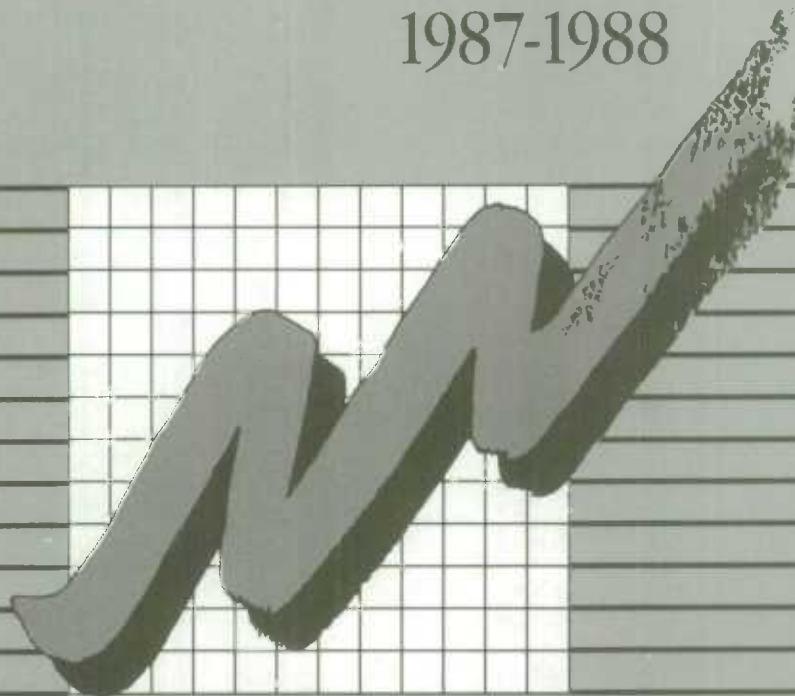
(1) Prix des É.-U. cotés aux \$É.-U.

NEW! INCLUDES 1986 CENSUS DATA
SMALL BUSINESS SECTOR
CANADA U.S. TRADE IN SERVICES

NOUVEAU! COMPREND DES DONNÉES DU RECENSEMENT
DE 1986 AINSI QUE DES DONNÉES SUR LES
PETITES ENTREPRISES ET LE COMMERCE DES
SERVICES ENTRE LE CANADA ET LES ÉTATS-UNIS

MARKET RESEARCH HANDBOOK 1987-1988

RECUEIL STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ 1987-1988



A SOUND INVESTMENT OPPORTUNITY

Invest in the most complete source of statistical information on the Canadian consumer market. The *1987-88 Market Research Handbook* gives you more facts on...

CONSUMERS

including income, education, family spending

THE ECONOMY

including investment, small business sector, labour markets

BUSINESS

including retail, finance and real estate, motor vehicles

59 CITIES

including housing, labour, consumer profiles

INTERNATIONAL TRADE

including Canada-U.S. trade in services, major trading partners

THE FUTURE

projections of social, economic and demographic trends, including consumer spending, incomes, prices

UN INVESTISSEMENT SÛR

Investissez dans la source d'information statistique la plus complète qui soit sur le marché canadien de la consommation. Le *Recueil statistique des études de marché, 1987-1988* vous donne plus de données sur:

LES CONSOMMATEURS

y compris les revenus, le niveau de scolarité et les dépenses familiales;

L'ÉCONOMIE

y compris l'investissement, les petites entreprises et le marché du travail;

LES AFFAIRES

y compris le commerce de détail, la finance, l'immobilier et l'automobile;

59 VILLES

y compris le logement, la main-d'oeuvre et le profil des consommateurs;

LE COMMERCE INTERNATIONAL

y compris le commerce des services entre le Canada et les États-Unis et les échanges entre le Canada et ses principaux partenaires commerciaux;

LA SITUATION À VENIR

c'est-à-dire des projections des tendances relatives aux dépenses des consommateurs, aux revenus, aux prix, etc.

THE 1987-1988 MARKET RESEARCH HANDBOOK GIVES YOU MORE FOR YOUR MONEY.

This year, the *Market Research Handbook* is published in hardcover. It includes more than 700 pages of statistical tables, 59 charts, notes and definitions and an alphabetic index.

Catalogue Number 63-224 \$85.00 in Canada \$101.00 other countries

To order, complete the order form included or write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. For faster service, using Visa or MasterCard, call toll-free 1-800-267-6677.

Please make your cheque or money order payable to the Receiver General for Canada/Publications.

Contact the Statistics Canada Reference Centre nearest you for further information.

LE RECUEIL STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ, 1987-1988 VOUS EN DONNE PLUS POUR VOTRE ARGENT.

Le *Recueil statistique des études de marché* possède maintenant une couverture rigide. Il comprend plus de 700 pages de tableaux statistiques, 59 graphiques, des notes, des définitions et un index.

N° 63-224 au répertoire Canada: \$85 l'exemplaire Autres pays: \$101 l'exemplaire

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint ou en écrivant à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Si vous désirez obtenir un service plus rapide, téléphonez au numéro sans frais 1-800-267-6677 et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Veuillez faire votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près de chez vous.

Every week

The numbers that make decisions

The data that highlight national economic trends

Infomat is a digest of the most important statistics of the week. It is invaluable for business planners, policy makers and members of the media who take an interest in the Canadian economy.

Articles cite the most recent economic and social data available, describe current trends and point out significant changes. Regular features include a complete list of publications released by Statistics Canada during the reference week, a table of key economic indicators and a list of upcoming data releases. The text is concise, easy-to-read and complemented by tables and charts.

Infomat, Catalogue No. 11-002E (weekly), is available for \$2.00 per copy/\$100.00 annually (in Canada); \$3.00 per copy/\$150.00 annually (elsewhere).

Toutes les semaines

Les chiffres qui font les décisions

Les données illustrant les tendances de l'économie canadienne

Infomat est un résumé des statistiques les plus importantes de la semaine. C'est un outil d'une valeur inestimable pour les planificateurs du monde des affaires, les responsables de l'élaboration des politiques et les médias d'information s'intéressant à l'économie canadienne.

Les articles contenus dans ce bulletin citent les plus récentes données économiques et sociales disponibles, décrivent les tendances actuelles et soulignent les changements les plus significatifs. On y retrouve des chroniques régulières, notamment une liste complète des nouvelles publications parues à Statistique Canada au cours de la semaine de référence, un tableau des principaux indicateurs économiques, ainsi qu'une liste des données à paraître. Le texte est concis, facile à lire et illustré de tableaux et de graphiques.

Infomat, n° 11-002F au catalogue (hebdomadaire), se vend \$2.00 l'exemplaire ou \$100.00 pour un abonnement annuel au Canada; \$3.00 l'exemplaire ou \$150.00 pour un abonnement annuel à l'étranger.



To order, complete the order form included or write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. For faster service, using Visa or MasterCard, call toll-free.

Please make cheques or money orders payable to the Receiver General for Canada/Publications.

Contact a Regional Reference Centre near you for further information.

Call Toll-Free
1-800-267-6677
Téléphonez sans frais

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint ou en écrivant à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. Si vous désirez obtenir un service plus rapide, téléphonez au numéro sans frais et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Veillez faire vos chèques ou mandats-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation régional le plus près de chez vous.

ALL IN ONE PLACE THE ECONOMIC FACTS AND ANALYSIS YOU NEED

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010688903

Canadian Economic Observer:
Statistics Canada's New Monthly Economic Report

No other report on the Canadian economy has this much to offer

This month's data

Up-to-the-minute data includes all major statistical series released two weeks prior to publication.

Current Economic Conditions

Brief, "to the point" summary of the economy's performance over the month, including trend analysis of employment, output, demand and leading indicators.

Statistical and Technical Notes

Information about new or revised statistical programs and methodological developments unique to Statistics Canada.

Major Economic Events

Chronology of international and national events that affect Canada's economy.

Feature Articles

In-depth research on current business and economic issues.

Statistical Summary

Statistical tables, charts and graphs cover national accounts, output, demand, trade, labour and financial markets.

AND MORE

Regional Analysis

Provincial breakdowns of key economic indicators.

International Overview

Digest of economic performance in Canada's most important trading partners — Europe, Japan, and the U.S.A.

Subscribe Today and Save!

Save **\$40 off** the single-issue price of the **Canadian Economic Observer**.

Catalogue #11-010

12 issues \$200.00 / other countries \$225.00

Per copy \$20.00 / other countries \$22.50

(includes postage and handling)

For faster service using Visa or MasterCard call toll-free 1-800-267-6677.

To order, complete the order form included or write to Publications Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. For faster service, using Visa or MasterCard, call toll-free, 1-800-267-6677.

Please make your cheque or money order payable to the Receiver General for Canada/Publications.

Contact the Statistics Canada Reference Centre nearest you for further information.

TOUT POUR VOUS! LES DONNÉES ÉCONOMIQUES ET L'ANALYSE QUE VOUS RECHERCHEZ

L'Observateur économique canadien:

Le nouveau bulletin économique mensuel de Statistique Canada

Aucune autre publication ne vous procure autant de renseignements relatifs à l'économie canadienne

Les données du mois

Des données de dernière heure comprenant toutes les séries de statistiques les plus importantes qui ont été diffusées deux semaines avant la date de publication du bulletin.

La situation économique actuelle

Le rendement de l'économie au cours du mois, présenté en bref, comportant une analyse de l'emploi, de la production, de la demande et des principaux indicateurs précurseurs des tendances de l'activité économique.

Des notes techniques et statistiques

Des notes portant sur les nouveaux programmes statistiques ou les programmes révisés et sur les progrès en matière de méthodologie propres à Statistique Canada.

Les principaux événements économiques

Des événements internationaux et nationaux influençant l'économie canadienne, présentés en ordre chronologique.

Des études spéciales

Une recherche approfondie des affaires et des questions d'actualité liées à l'économie.

Un aperçu statistique

Des tableaux, des graphiques et des diagrammes englobant les statistiques des comptes nationaux, de la production, de la demande, du commerce, de l'emploi, des marchés financiers, etc.

ET PLUS ENCORE

Une analyse régionale

Des ventilations par province d'indicateurs économiques stratégiques.

Un survol de l'économie internationale

Un sommaire du rendement de l'économie des partenaires commerciaux du Canada, comme l'Europe, le Japon et les États-Unis.

Abonnez-vous dès maintenant et économisez!

Économisez **\$40** sur le prix à l'unité de **L'Observateur économique canadien**.

N° 11-010 au répertoire

Abonnement annuel (12 numéros): \$200 au Canada; \$225 à l'étranger.

Prix au numéro: \$20 au Canada; \$25.50 à l'étranger.

(Ces prix incluent les frais de port et de manutention.)

Pour obtenir un service plus rapide, composez le numéro sans frais 1-800-267-6677 et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint ou en écrivant à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Si vous désirez obtenir un service plus rapide, téléphonez au numéro sans frais 1-800-267-6677 et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Veuillez faire votre cheque ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près de chez vous.

